

altri, con la scelta di uomini responsabili italiani per importanti posti chiave nell'organizzazione occidentale.

Rusk ripeté che il compromesso ha detto ieri il suo vice, George Ball, parlando all'Università di Georgetown. Ball ha detto: «Bisogna essere attenti ai nostri interessi, ma bisogna avere una buona cosa, ma le sue strutture sono una cattiva cosa. Se si considera seriamente la proposta di una nazione unitaria (come gli Stati Uniti) con un solo Governo, con una sola direzione politica e con un solo Parlamento centrale, si può avere una linea di condotta internazionale della nuova nazione europea. A questo patto gli Stati Uniti darebbero all'Europa la possibilità, per quanto concerne l'Europa, di essere una nazione sovrana, per quanto concerne l'Asia, sarà fatto appoggiando la nazione di NATO, e per quanto concerne l'Africa, sarà fatto appoggiando la nazione di Segretariato Generale. In questi tre sedimenti, si avrà altri, con la scelta di uomini responsabili italiani per importanti posti chiave nell'organizzazione occidentale.

...nne l'intervento "abdominal operation". L'operazione è riuscita bene e il degente si alza subito dal letto, consuma i pasti seduto a un tavolo, occupa la sua giornata leggendo o conversando con i suoi visitatori. Come sono normalmente il Conte Olvieri e il dott. Henry Thompson, i due protagonisti della vicenda, si può immaginare che la loro vita sia stata una vita di "piccolo".

Eugenio Galvano

(Continua in 2.a pagina)

Londra - Il dottor Henry Thompson che ha operato l'ex R

(Continua in 2.a pagina)

Londra — Il dottor Henry Thompson che ha operato l'ex R

che ha operato l'ex R

LAVORARE PER PINCO

NEI GIORNI scorsi mi fu chiesto dal solito qualcuno, in carne e ossa, di cui ho dimenticato il nome, che mi vedeva lavorare con calma e difesa alacrità: «Ma come si fa per fare un vocabolario?» e rimase a guardarmi con l'atteggiamento paziente di colui che si prepara a sentirsi scaricare sulle spalle il peso di una chiacchierata lunga e noiosa attorno alla filologia e ad altri argomenti del genere, e a doverla sopportare con la pace rassegnata dei giusti. Il mio diabolico genio simile in tutto a quello perduto di Cartesio che ghigna dalla fialetta piena di acqua, mi spinse a divertirmi alle spalle di quel vanitoso babbeo, già pronto in cuor suo a bacchettarmi con la falsa umiltà del famoso «baston della bambagia». Trassi anch'io dall'impeto, un sospiro ben modulato, e con la voce ipocritamente melata che mi riuscì di intonare, gli risposi con una domanda: «Lo sai come si fa per fabbricare un cannone?»

Mi saettò con una occhiata tra lo sbalordito e il guardingo, finché mormorò il monosillabo: «No». «Ma come no — finì di stupirmi — ma è facilissimo, lo sanno tutti, e nel caso tuo, ossia per rispondere alla tua domanda, è come una risposta della dottrina, per la quale non è unamane possibibile avere dei dubbi di nessuna specie». «E allora, dimmelo», farfugliò un poco meno sull'altaria, il mio solito qualcuno.

«Ascoltami bene — lo avvertii fissandolo compiaciuto — per fabbricare un cannone si piglia un buco e gli si cola intorno dell'accollo bollente; appena è ben rappreso e raffreddato, il cannone è pronto a sparare le solite cannonate a destra e a sinistra per ogni necessità ed evenienza...» — il mio ometto mi fissava in silenzio con la bocca lievemente aperta quasi come quella di un salvadanaio di coccio — «...altrettanto avviene per un vocabolario: si piglia della carta bianca e le si sciolano sopra le parole, tutte in fila, per ordine alfabetico; e quando la carta bianca è riempita, e poi stampata e rilegata, il vocabolario comincia a sparare proprio come il cannone, con la differenza che questo semina strage fumo e fracasso tremendo, mentre quello sparge da ogni sua pagina una gran nuvola illuminante e feconda, che può aiutare la creazione artistica e poetica, che dissipa il fumo dei dubbi, e rallegra il silenzio di una meditazione pacifica e serena. Come vedi, si tratta proprio della medesima cosa — volli concludere; — la fabbricazione del cannone appartiene alla siderurgia, quella del vocabolario alla filologia (per tacere del resto): la senti la rima, no? Sono due magone. Ma c'è di più e di meglio: nello stesso modo che l'acciaio colato intorno al buco è diabolicamente incandescente fino ad apparire bianco e abbagliante, così la parola è delicata e luminosa come un palpito di poesia, e precisa come lo è in musica un accordo perfetto magiore».

Il mio «qualcuno», a questo punto apparve quasi persuaso del mio paragone cannonifero, e mi mostrò benigne di spunto a dirmi grazie per la spugna chiacchierata; ma, «in cauda venenum»; perché mi ero appena taciuto che lui mise la manina paffutella in tasca ritirandola fuori stretta attorno a dei foglietti accuratamente piegati. «Tieni — mi disse offrendomi quella a me ignota mercanzia — sono elenchi di parole tecniche e scientifiche novissime, che potranno dirci esseri tutti; e c'è anche la loro spiegazione». Naturalmente io ringraziai, e volli subito dare un'occhiata ai papiri. Mi trattenni a tempo, perché altrimenti invece di ridere avrei ghignato o sghignazzato: erano le onomatopoeie che ogni vocabolario bene educato offriva senza nemmeno l'indicazione di voce nuova o di neologismo. E allora? Ringraziai il volenteroso ometto, non risi né sghignazzai, ma subito dalla memoria mi affiorò il ricordo del buono e arguto Domenico Giulietti che un mercoledì di tanti anni fa si precipitò a Firenze da Greve in Chianti, tra una corsa e l'altra del pullman, per comunicarmi telefonicamente al mio amico Papini già quasi cieco senza speranza, il nome di un rimedio miracoloso per i suoi occhi consigliatogli dal medico di Greve. «Bene — gli rispose Papini incredulo — ormai ne ho provati tanti di rimedi, proverò anche questo. Di che cosa si tratta?».

E il caro Giulietti, con la voce emozionata del sillabo del nome nel microfono: «Colirio». Dall'altro capo del filo rimbombò la risataccia feroce di Papini: non si era nemmeno provato a trattenerla nonostante che volesse bene al suo

amico, e con un secco grazie riaccolse il microfono. Ma nel mio qualcuno e nella sua offerta non vi era nessuna traccia d'ingenuità, ma piuttosto molta presunzione che io non seppi (o non volli?) subito smontare ridicoleggiandola. Dissi grazie, invece; e soltanto dopo alcuni giorni non potetti fare a meno di avvertire il mio qualcuno che le sue novissime parole tecniche e scientifiche, occhieggiavano vanesie e pettegole dalle pagine di quasi tutti i vocabolari.

E allora? Nulla, come al solito; ossia, come avviene per me. Ma forse ho fatto questo lungo discorso per insistere sulla mia persuasione della poetica di tutte le parole; perché ogni parola prima di essere qualunque altra cosa è poesia; è un elemento che raggiunge quasi la perfezione, e come tale va considerato e amato. E mi è stato di grande conforto leggere proprio in questi giorni un articolo di Giacomo De votto intitolato «La Lingua», dove l'insigne glottologo riconduce parola e lingua fuori del freddo di schemi della filologia avviando verso la trasfigurata perfezione poetica che loro compie. Imbattersi in un amoroso colloquio come quello non è facile davvero; ed è tanto più consolante in quanto ogni giorno si assiste estrefrattati alle ingiurie con le quali sono ricoperte parole e lingua proprio da tutti coloro che avrebbero il dovere (o se lo arrogano) di difenderle dal male, di svelarne i segreti, di mostarne le illuminazioni e la mutevole validità giornaliera. Inutile e pericoloso fare dei nomi per citare parole che la lingua e la parola avvilliscono e offendono, parlando e scrivendo: sono tanti e poi tanti da dare proprio l'impressione che tutta l'Italia, ormai, vada per amore o per forza a scuola da loro. Un esempio, in blocco, può essere offerto dalla Radio e dalla Televisione dai cui microfoni e schermi arrivano le bordate delle avvilenti sciocchezze più impensabili e che riguardano la pronuncia delle parole, i loro vitalissimi accenti, la totale ignoranza dei verbi, il costante dialettalismo più sbraccato, indegno persino dell'avanspettacolo di un periferico cinematografato del più infimo ordine. E allora, chiederà qualcuno, per chi lavorano i vocabolaristi e i grammatici? Un fiorentino risponderebbe subito: «Lavorano per Pinco»; e sarebbe proprio nel vero. Non nominiamo, per carità, il Parlamento né coloro che lo compongono e che a qualsiasi partito o setta appartengano avranno dirci grande dimistchezza con la politica e i suoi maneggi, ma non con la lingua e con le parole; sono i decenti, invece, di ogni ordine e grado, che in maggioranza, dalla radio, dalla televisione, dalla scuola stessa, offendono con il loro eloquio non soltanto la parola e la lingua, ma anche l'intelletto e il gusto. Mi sono proposto di non fare nessun nome e mantengo la promessa perché non voglio provocare il penoso spettacolo del povero buffone paludato e in malafede che salti fuori per risentirsi a vuoto, invocando il famoso articolo 8 (mi pare) della legge sulla stampa, sbagliando senza fallo la «consecutio temporum» e gli accenti tonici delle parole.

Per chi lavorano, dunque, i filologi, i vocabolaristi, i grammatici? Per Pinco, che oggi è senza dubbio il personaggio più importante che faccia il bello e il brutto tempo nella nostra carta Italia; sentiamocene onestamente, e offriamo, come giunta al lavoro, dei mazzetti di radice tenera, affinché, facendosi essere corona, possa mantenersi sempre in fresco il cervello.

Alberto Viviani

Concorso «Alfa Romeo» per film d'amatore

L'Alfa Romeo ha bandito un concorso per i migliori film d'amatore fra tutti i possessori di sue vetture a qualunque nazionalità appartengano. Al concorso sono ammesse pellicole a colori, di qualunque tipo, mute, parlate, bianche e nere e a colori, purché la proiezione non superi i quindici minuti; per partecipare al concorso bisogna chiedere la scheda di partecipazione all'Alfa Romeo Milano o alle diverse Filiali e Commissioni italiane o Affiliate straniere.

I premi in palio sono i seguenti: 1.° premio «GIULIA Spider»; 2.° premio «GIULIA T.S.»; 3.° premio «Giulietta T.S.». Saranno inoltre assegnati cinque premi «ex aequo» di 50.000 lire in gettoni d'oro.

Una giuria, di cui fanno parte eminenti personalità della cultura e del cinema, procederà a suo giudizio, riascindendo alla designazione dei vincitori in ordine di graduatoria.

I film concorrenti dovranno pervenire alla Direzione Relazioni Pubbliche dell'Alfa Romeo entro e non oltre il giorno 15 ottobre 1964.

SEMBRANO SENZA TREGUA I DIVERTIMENTI DEGLI ARGENTINI

«Rugantino» e «I mostri» alle stelle nella lunga notte di Buenos Aires

Teatri e cinema sono quasi sempre esauriti a ogni spettacolo, mentre le sale da ballo chiudono alle prime luci dell'alba - Nello sport il calcio è pretesto per una Piedigrotta

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Buenos Aires, maggio. Gli argentini si divertono. Continuamente. In questo Paese dove l'instabilità della moneta comprime la quantità dei beni e dei servizi acquistabili, nessun freno subiscono invece le spese per i divertimenti. Lo argentino ama divertirsi, come sempre, senza o con la «causticità», perché l'allegria è il divertimento sono sue componenti essenziali di vita.

Buenos Aires è la capitale del reddito, cioè la città nella quale si ha il più alto reddito pro-capite. La moneta però si scorre facilmente e ogni notte i teatri, i night club, i cinema, i luna-park, ingommano decine e decine di milioni di pesos. Spettacoli di ogni tipo sono in cartellone; un campionario diverso per chi vuole essere allegro.

Gli italiani, i tedeschi, gli inglesi, gli americani che vivono numerosi a Buenos Aires possono trovare sempre in questa città un teatro nel quale si dia una commedia o un cinematografo nel quale si proietti un film nella propria lingua. Le compagnie di rivista europea e vengono dall'Europa e dagli Stati Uniti, sicure di tenere il cartellone per parecchi mesi in questa città che è cosmopolita oltre che per la

composizione eterogenea dei suoi abitanti, per la natura stessa degli argentini, generosi, allegri ed espansivi dinanzi a qualsiasi spettacolo.

Da qualche mese è qui la compagnia italiana Manfredi-Fabrizi, con il «Rugantino». Per poter trovare posto al «Coliseo», occorre prenotare almeno quattro giorni prima, nonostante l'alto costo del biglietto di entrata che ha rari precedenti qui a Buenos Aires. I biglietti di platea sono stati venduti a 1000 pesos, cioè circa 5000 lire italiane; rapportando questo prezzo al costo della vita qui in Argentina, sarebbe come spendere circa 7500 lire per andare a teatro: in altre parole 15.000 lire, cioè una cifra eccessiva. E' poi da aggiungere che in questa città domina (per talune recite di fine settimana, ad esempio) il più sfacciato bagarinaggio, per cui il biglietto viene a costare talvolta anche il doppio del prezzo di bottega. Solo ultimamente i prezzi di platea dei «Rugantini» sono stati fissati a 480 pesos, cioè circa 2400 lire.

Manfredi e Fabrizio stanno riscuotendo un successo notevole qui a Buenos Aires, superiore a quello che è stato loro riservato nella recente tournée negli Stati Uniti. Circa un ter-

zo degli argentini ha origini italiane, e questo aiuta a spiegare l'interesse che in un Paese tanto lontano si riserva ad una commedia musicale, sia pure ingenua e piena di umore come il «Rugantino», parlata però in romanesco cioè in un dialetto che qui non è poi tanto popolare perché la emigrazione degli italiani verso questo Paese è avvenuta a suo tempo prevalentemente dalle regioni del meridione d'Italia.

Di notte, il centro dei divertimenti di Buenos Aires è un'altra Broadway, scintillante di insegne al neon multicolori e con le strade più affollate che di giorno. Caffè, teatri, cinema, librerie, locali notturni, aperti fino all'alba in Corrientes, Esmeralda, Lavalle, Rivadavia, che sono le vie nelle quali hanno sede moltissimi dei locali di divertimento di Buenos Aires.

Gli spettacoli sono a ore fisse, anche quelli cinematografici e tutti a posti numerati. La vita di Buenos Aires per chi vuole divertirsi non comincia prima delle 22. Si va normalmente a teatro o al cinema alle 23, per uscire tra le 1.30 e le 2 di notte. Nei locali notturni si può andare alle 3 di notte quando ha inizio l'ultimo spettacolo, e rimanere sino all'alba. In molti cinematografi si proiettano due film, in altri anche tre film diversi e sino a qualche tempo fa vi erano locali in cui si poteva assistere anche a cinque film, per cui uno spettatore — se voleva — poteva entrare alle 2 del pomeriggio e uscire a mezzanotte, avendo nella testa cinque film diversi.

Nei cinematografi e nei teatri è proibito fumare. Fra una fila e l'altra di posti vi è sempre molto spazio, tanto che in alcuni cinematografi non esiste neanche il corridoio mediano: di solito i posti a sedere sono veri e propri comodissimi, per cui lo spettatore può veramente distendersi come crede. Non esistono i posti in piedi. Tutti i film sono in edizione originale, tradotti in spagnolo con didascalie; il pubblico argentino desidera infatti ascoltare la vera voce degli artisti e non sopporta lo sfasamento che talvolta si nota nei doppiaggi, tra movimenti labiali e parole pronunciate; sicché nel film di Mestriv ad esempio, che da alcuni mesi viene proiettato nelle sale in tre cinematografi di Buenos Aires e che è stato premiato al recente festival tenuto nella capitale argentina, si sono conservati tali e quali doppiaggi originali di Tognazzi e Gassman.

Per gli appassionati di musica lirica e concerti sinfonici il maggiore centro di attrazione a Buenos Aires è il teatro «Colón», uno dei più lussuosi teatri lirici del mondo, dedicato a Cristoforo Colombo. Il teatro, disegnato dall'italiano Tamburini, ha circa 50 anni di vita ed ha visto passare le più famose orchestre e i maggiori cantanti del mondo. Dopo sei mesi d'anno, il «Colón» registra ogni sera il tutto esaurito, nonostante i suoi 3500 posti. Durante le «prime» di ogni opera si possono vedere riunite in questo teatro tutte le grandi famiglie argentine, autorità militari e politiche. Nei palchi d'onore non è raro vedere, come recentemente al concerto della «Temporada» di autunno (diretto da Witold Rowicki, con la partecipazione del famoso pianista Witold Malczewski) cittadini argentini che indossano l'abito da sera scuro coperto da un «poncho» vivacissimo una specie di «chale» multicolore, molto tipico soprattutto nell'estremo Nord argentino. Durante la festa nazionale del 9 luglio, il «Colón» dà uno spettacolo di gran gala di cui i giornali parlano per settimane; interviene tutta l'aristocrazia locale assieme ai massimi rappresentanti dello Stato. Si consuma una cena fredda e si sturlano bottiglie di champagne fra un atto e l'altro e non di rado lo spettacolo finisce alle prime luci dell'alba.

All'alba si chiudono anche le centinaia di sale da ballo di Buenos Aires, da quelle dove si spendono 10.000 pesos in una notte (cinquantamila lire) a quelle più popolari, dove vanno i giovani operai impiegati. In tutti questi locali, gli alcolici si servono a bottiglie, anziché a bicchieri; tutte le bottiglie recano incollata una striscia graduata che segna il numero di bicchieri bevuti, in modo da rendere automatico il conto da pagare alla fine. In talune sale da ballo, come ad esempio la «Queñan», protagonisti del ballo vestono costumi tradizionali del Paese e ripetono figure di danza di altri tempi, celebrando così ogni sera, per ore e ore, il tango, che è ancora oggi il ballo nazionale più amato. Ma la gioventù argentina è severamente proibito, per-

ché con l'estrema passionalità della folla per il calcio, si temono complicazioni per le squadre una volta che il risultato degli incontri sia legato anche a un gioco che distribuisce settimanalmente miliardi: il sostituto del Totocalcio è una lotteria che viene sorteggiata ogni venerdì, seguita praticamente da quasi tutti gli argentini; i biglietti, divisi ciascuno in dieci cedole, sono in vendita in tutti i negozi, che li espongono in vetrina; c'è chi fa il giro della città per scegliere il biglietto con il numero ritenuto più fortunato o per rintracciare il precedente acquirente di certi numeri di biglietti, disposto a offrire in cambio cifre notevoli. Quando a fine settimana la lotteria ha designato i vincitori, gli argentini cercano una nuova distrazione nell'immenso luna-park di Avenida Libertador, un vero paese di Bengodi costruito da un italiano, nel quale la folla è sempre così fitta, nonostante la vastità dell'area del gioco; in un Paese come l'Argentina può sembrare strano, ma si spiega per due ragioni obiettive: la lunga influenza che gli inglesi residenti hanno avuto per tanti anni sulle abitudini di vita locali (molte forme di cortesia tipicamente britanniche si conservano ancora oggi in varie manifestazioni di costume degli argentini) e la presenza di enormi distese verdi, dentro e alla periferia della città, terreno ideale per i campi da golf.

Gli argentini, molto attivi nello sport, come protagonisti, sono anche sempre presenti come spettatori alle manifestazioni sportive. In questo Paese, come in tutto il Sud America, domina il gioco del calcio. La passione per questo gioco assume qui spesso delle forme di esaltazione. Basti dire che mentre il Brasile decretò anni fa tre giorni di festa nazionale, bloccando la vita del Paese, in occasione della sua ultima vittoria del titolo mondiale, l'Argentina di Peron ruppe per due anni le relazioni col vicino Paese amico, Uruguay, come conseguenza di alcuni incidenti occorsi in un incontro calcistico fra l'Argentina e l'Uruguay, bloccando le frontiere argentine.

Il calcio ha fatto cioè fare dei passi indietro al paziente lavoro della diplomazia sudamericana nello stabilire rapporti di amicizia.

Il campionato è qui cominciato domenica scorsa (in Argentina, ricordiamo, l'autunno è cominciato da qualche settimana).

Quando le squadre entrano in campo, grappoli di piccoli «asucias» spugnosissimi dalle zampe della polizia e corrono verso i giocatori per abbracciarli o semplicemente torcerci, come idoli. Il pubblico è tenuto lontano dal campo da una doppia rete di protezione e da un fossato profondo pieno d'acqua alla cui estremità spicca una grande scritta ammonitrice contro le invasioni di campo: «Attenzione, pericolo; non tentate di saltare il fossato, se tenete alla vostra vita».

Il Totocalcio non esiste; an-

che con l'estrema passionalità della folla per il calcio, si temono complicazioni per le squadre una volta che il risultato degli incontri sia legato anche a un gioco che distribuisce settimanalmente miliardi: il sostituto del Totocalcio è una lotteria che viene sorteggiata ogni venerdì, seguita praticamente da quasi tutti gli argentini; i biglietti, divisi ciascuno in dieci cedole, sono in vendita in tutti i negozi, che li espongono in vetrina; c'è chi fa il giro della città per scegliere il biglietto con il numero ritenuto più fortunato o per rintracciare il precedente acquirente di certi numeri di biglietti, disposto a offrire in cambio cifre notevoli. Quando a fine settimana la lotteria ha designato i vincitori, gli argentini cercano una nuova distrazione nell'immenso luna-park di Avenida Libertador, un vero paese di Bengodi costruito da un italiano, nel quale la folla è sempre così fitta, nonostante la vastità dell'area del gioco; in un Paese come l'Argentina può sembrare strano, ma si spiega per due ragioni obiettive: la lunga influenza che gli inglesi residenti hanno avuto per tanti anni sulle abitudini di vita locali (molte forme di cortesia tipicamente britanniche si conservano ancora oggi in varie manifestazioni di costume degli argentini) e la presenza di enormi distese verdi, dentro e alla periferia della città, terreno ideale per i campi da golf.

Gli argentini, molto attivi nello sport, come protagonisti, sono anche sempre presenti come spettatori alle manifestazioni sportive. In questo Paese, come in tutto il Sud America, domina il gioco del calcio. La passione per questo gioco assume qui spesso delle forme di esaltazione. Basti dire che mentre il Brasile decretò anni fa tre giorni di festa nazionale, bloccando la vita del Paese, in occasione della sua ultima vittoria del titolo mondiale, l'Argentina di Peron ruppe per due anni le relazioni col vicino Paese amico, Uruguay, come conseguenza di alcuni incidenti occorsi in un incontro calcistico fra l'Argentina e l'Uruguay, bloccando le frontiere argentine.

Il calcio ha fatto cioè fare dei passi indietro al paziente lavoro della diplomazia sudamericana nello stabilire rapporti di amicizia.

Il campionato è qui cominciato domenica scorsa (in Argentina, ricordiamo, l'autunno è cominciato da qualche settimana).

Quando le squadre entrano in campo, grappoli di piccoli «asucias» spugnosissimi dalle zampe della polizia e corrono verso i giocatori per abbracciarli o semplicemente torcerci, come idoli. Il pubblico è tenuto lontano dal campo da una doppia rete di protezione e da un fossato profondo pieno d'acqua alla cui estremità spicca una grande scritta ammonitrice contro le invasioni di campo: «Attenzione, pericolo; non tentate di saltare il fossato, se tenete alla vostra vita».

Il Totocalcio non esiste; an-



Franco Gringeri

In «Patates», di Achard, recitano Sylvie Vartan e Jean Marais

INAUGURATO IERI IL CONVEGNO IN CAMPIDOGGIO

Riconoscere nel teatro di prosa un'attività di interesse nazionale

Nella sua relazione Paolo Grassi ha delineato una programmazione con cui guardare a un coordinato sviluppo di prospettive e strutture

Roma, 8

Il Ministero del Turismo e dello Spettacolo affronta l'organizzazione del problema del teatro di prosa. Lo ha affermato il Ministro Corona intervenendo, nella sala della prototeca in Campidoglio, alla apertura del convegno sul tema «Il teatro nella società italiana» indetto dalla società «Dante Alighieri», in collaborazione con la rivista «Il Velcro».

La cerimonia hanno assistito anche il sen. Giovanni Gronchi, il Sottosegretario al Turismo e Spettacolo sen. Micara, l'on. Alatri, il presidente del Banco di Roma Vittorio Veronesi, il presidente della Corte di cassazione Tavolara, il direttore generale dello spettacolo, De Biasi, numerosi attori tra i quali Tina Busceti, Sergio Tofano, e personalità del mondo teatrale.

«Lo Stato non può disinteressarsi del teatro — ha detto l'on. Corona — arte eminentemente popolare, strumento di elevazione sociale. Il teatro di prosa deve essere riconosciuto come una attività di interesse nazionale, un servizio pubblico di piena responsabilità culturale e sociale. A questo principio saranno ispirate le norme fondamentali della nuova legge, che mi propongo di porre al più presto allo studio con la colla-

borazione di tutte le categorie interessate al settore».

Il Ministro ha aggiunto che, caduti definitivamente i reticolati della censura, il teatro può esprimersi con piena libertà di linguaggio, di interpretazione, di gusto; può e deve creare un nuovo repertorio al quale sarà rivolto da parte dello Stato ogni possibile incoraggiamento; può indirizzarsi a un pubblico socialmente nuovo e alle nuove generazioni anche attraverso la scuola, il successo, non soltanto locale — ha detto ancora Corona — dei teatri stabili, accenti quest'anno, è un fatto che ci riempie di soddisfazione. Accanto a essi hanno, naturalmente, diritto di vivere le iniziative private, meritevoli e capaci e devono essere sostenute da provvedimenti adeguati le iniziative universitarie, le scuole d'arte drammatica, veri e propri viva di attori, i teatri sperimentali e ogni seria iniziativa destinata ai giovani e al giovanissimo».

Secondo il Ministro un piano per il teatro non può consistere solo in provvidenze, facilitazioni o sovvenzioni, «ma deve mirare a stabilire ogni collegamento possibile sia con le altre forme di spettacolo (cinematografico e televisivo, teatro lirico e musicale) sia con la scuola o con gli altri strumenti di

informazione e di formazione culturale». Deve insomma adeguare le esigenze del teatro di prosa alle necessità della vita sociale.

Sostenere e incoraggiare — ha affermato Corona a questo punto — un nuovo repertorio nazionale non significa certo fare dell'autarchia che — specialmente in un discorso sull'arte — è parola vuota di senso.

«Le scene italiane sono oggi aperte a tutte le voci nuove, a tutte le espressioni teatrali del nostro tempo. Ma se l'Italia deve far sentire la sua voce, in patria e all'estero, il nostro teatro dovrà proporsi di creare e divulgare un gusto e uno stile inconfondibilmente italiani».

«Ho ferma fede — ha concluso Corona — che questo nostro teatro non morirà, che anzi riprenderà il suo cammino con nuovo vigore. Lo Stato verrà incontro alle sue esigenze non solo con aiuti concreti, ma orientando e incoraggiando ogni possibilità di sviluppo, ogni speranza o principio di progresso».

Quali sono attualmente le strutture del teatro italiano e quali sono le loro possibilità di sviluppo? Alla domanda ha dato una esauriente risposta, nella sua relazione, svolta dopo il discorso del Ministro Corona, il direttore del Piccolo teatro di Milano, Paolo Grassi. Il teatro di prosa — ha detto Grassi — non si trova in condizioni di fiorente. Per risolverne i problemi occorre una legge organica, che consenta di guardare alle prospettive future in termini di programmazione.

«Noi pensiamo — ha aggiunto — a un teatro nazionale italiano non viva ovunque, al centro e alla periferia del Paese, senza isole privilegiate ma con un tessuto connettivo che leghi in un tutto liberamente armonico pubblici istituti e private iniziative, sorretti da un algeramento sostitutivo di produzione che permetta una più larga selezione di qualità». Programmazione, però, secondo Grassi, non vuol dire una formula che investa e guardi tutto il progresso socio-economico del Paese, ma lo studio di un piano con cui guardare a un coordinato e armonico sviluppo delle prospettive e delle strutture del teatro, ovunque esse si trovino, qualsiasi sia l'entità del lavoro che esse svolgano.

Pertanto l'annunciata legge per il teatro dovrebbe contemplare, sempre secondo Grassi, le seguenti attività: almeno due teatri nazionali, a Roma e a Milano; teatri stabili, o meglio i teatri a gestione pubblica, aventi sede in capoluoghi importanti, costituiti in enti autonomi senza scopo di lucro per iniziativa e con il concorso degli enti pubblici locali; teatri regionali, aventi requisiti analoghi ai teatri stabili, destinati a operare nel maggior numero di centri della regione, con tipica organizzazione e attrezzatura; complessi primari e secondari del capocomico privato.

Attraverso la programmazione — ha detto ancora Grassi — dovrebbe essere praticamente attuata una politica che dovrebbe creare vere e proprie permanenti infrastrutture quali lo svincolo di ogni altro impegno e la destinazione a permanente attività di prosa dei teatri comunali, automatiche facilitazioni per i viaggi e per i trasporti dei complessi teatrali e intervento della radiotelevisione a favore del teatro di prosa.

informazione e di formazione culturale». Deve insomma adeguare le esigenze del teatro di prosa alle necessità della vita sociale.

Sostenere e incoraggiare — ha affermato Corona a questo punto — un nuovo repertorio nazionale non significa certo fare dell'autarchia che — specialmente in un discorso sull'arte — è parola vuota di senso.

«Le scene italiane sono oggi aperte a tutte le voci nuove, a tutte le espressioni teatrali del nostro tempo. Ma se l'Italia deve far sentire la sua voce, in patria e all'estero, il nostro teatro dovrà proporsi di creare e divulgare un gusto e uno stile inconfondibilmente italiani».

«Ho ferma fede — ha concluso Corona — che questo nostro teatro non morirà, che anzi riprenderà il suo cammino con nuovo vigore. Lo Stato verrà incontro alle sue esigenze non solo con aiuti concreti, ma orientando e incoraggiando ogni possibilità di sviluppo, ogni speranza o principio di progresso».

Quali sono attualmente le strutture del teatro italiano e quali sono le loro possibilità di sviluppo? Alla domanda ha dato una esauriente risposta, nella sua relazione, svolta dopo il discorso del Ministro Corona, il direttore del Piccolo teatro di Milano, Paolo Grassi. Il teatro di prosa — ha detto Grassi — non si trova in condizioni di fiorente. Per risolverne i problemi occorre una legge organica, che consenta di guardare alle prospettive future in termini di programmazione.

«Noi pensiamo — ha aggiunto — a un teatro nazionale italiano non viva ovunque, al centro e alla periferia del Paese, senza isole privilegiate ma con un tessuto connettivo che leghi in un tutto liberamente armonico pubblici istituti e private iniziative, sorretti da un algeramento sostitutivo di produzione che permetta una più larga selezione di qualità». Programmazione, però, secondo Grassi, non vuol dire una formula che investa e guardi tutto il progresso socio-economico del Paese, ma lo studio di un piano con cui guardare a un coordinato e armonico sviluppo delle prospettive e delle strutture del teatro, ovunque esse si trovino, qualsiasi sia l'entità del lavoro che esse svolgano.

Pertanto l'annunciata legge per il teatro dovrebbe contemplare, sempre secondo Grassi, le seguenti attività: almeno due teatri nazionali, a Roma e a Milano; teatri stabili, o meglio i teatri a gestione pubblica, aventi sede in capoluoghi importanti, costituiti in enti autonomi senza scopo di lucro per iniziativa e con il concorso degli enti pubblici locali; teatri regionali, aventi requisiti analoghi ai teatri stabili, destinati a operare nel maggior numero di centri della regione, con tipica organizzazione e attrezzatura; complessi primari e secondari del capocomico privato.

Attraverso la programmazione — ha detto ancora Grassi — dovrebbe essere praticamente attuata una politica che dovrebbe creare vere e proprie permanenti infrastrutture quali lo svincolo di ogni altro impegno e la destinazione a permanente attività di prosa dei teatri comunali, automatiche facilitazioni per i viaggi e per i trasporti dei complessi teatrali e intervento della radiotelevisione a favore del teatro di prosa.

A. S.



La cantante Iva Zanicchi, di Reggio Emilia, che a «Gran Premio» ha colto un vivo successo

INIZIATA DAL DOTT. SANZO LA DISCUSSIONE DEL PROCESSO DEL BITTER

«La vittima morì di stricnina» afferma il P. M. nella sua requisitoria

**Proposta l'assoluzione per insufficienza di prove dal reato di procurato aborto
Smentite dallo stesso imputato le voci relative ai suoi propositi suicidi**

Imperia, 8. Al processo del «Bitter», che si svolge davanti alla Corte di Assise d'Imperia, il condanna stamane la requisitoria del P. M. dott. Sanzo, che si conchiuderà probabilmente, con le richieste, entro domani sera o lunedì mattina.

La voce di un vago proposito di suicidio di Renzo Ferrari, che si è diffusa in questi giorni, è stata smentita categoricamente dal direttore del carcere giudiziario d'Imperia, il quale però non ha voluto né confermare, né smentire, la notizia del trasferimento dell'imputato in un'altra cella. «Se mi danno trent'anni — aveva detto Ferrari — sono un uomo finito». Coloro che hanno sentito pronunciare questa frase hanno creduto di potersi attribuire un significato di quel genere.

Quel che è certo però è che il veterinario in questi giorni è molto abbattuto: «Certo che sono giù — aveva detto l'altro ieri — i giornalisti, durante la consueta pausa del processo — chi non lo sarebbe al posto mio?».

Anche stamane in udienza Ferrari è parso molto preoccupato: lo sguardo fisso sul P. M. la fronte spesso corrugata. Egli ha nuovamente smentito la storia dei suoi propositi suicidi: «Tutte invenzioni — ha detto — e poi, scusate, se avessi tentato qualcosa del genere, io sarei sembrato logico spostarmi in una cella da solo? Semmai, anziché un compagno, me ne davano due».

Dott. Antonio Sanzo, Pubblico Ministero presso la Corte di Assise, ha 55 anni e da dieci regge la Procura della Repubblica di Imperia, dopo essere stato a Modena, Sanremo, Torino e Vercelli. L'arringa, come è già stato anticipato nei giorni scorsi, è cominciata con l'esame del reato più lieve: quello di procurato aborto, che la Lualdi ha pienamente confessato, ma che Ferrari si ostina a negare come tutto del resto.

«Questo processo presenta la particolarità — ha detto il dott. Sanzo — di consentire una divisione per argomenti: è chiaro però — ha aggiunto — che i singoli argomenti possono e debbono essere legati fra loro».

Il procuratore ha preparato una specie di «scatoleggiamento» che ha letto, come l'indice di un libro del quale manca però l'ultimo capitolo: quello delle conclusioni. Le richieste molto probabilmente si avranno sabato, poiché il Presidente ha insistito in particolare modo nella conclusione della requisitoria entro questa settimana.

Il P. M. ha cominciato la requisitoria chiedendo una assoluzione per insufficienza di prove.

ve relativamente al reato di procurato aborto: «Lo stesso dato fondamentale della questione — ha osservato — cioè la gravidanza della Lualdi, è posto in dubbio dalla perizia di ufficio, sicché l'unico indizio rimane nelle affermazioni della donna, e ciò mi pare insufficiente a provare la sussistenza del reato».

Il dott. Sanzo è passato poi a parlare senz'altro della questione principale: di che cosa morì l'Allevi? Escluso che il decesso sia stato dovuto a cause naturali (ipotesi prima accettata, ma subito dopo scartata dagli stessi difensori del veterinario), egli si è posto la alternativa fra la stricnina e il «Parathion», mettendo a raffronto i sintomi descritti dai vari testimoni oculari con quelli descritti nella cartella clinica dal dott. Jacopo della Clinica di Bussana: «Tutti questi sintomi — ha detto il dott. Sanzo — collimano perfettamente con l'ipotesi di avvelenamento da stricnina, mentre mai si adattano a quella di avvelenamento da «Parathion». Lo stato d'angoscia, la rigidità delle membra, la lucidità mentale e anche quella espressione

del P. M. «mi sentivo stecchire», sono tipici della intossicazione da nitrato di stricnina.

«Anche gli attacchi tetaniformi presentati dall'Allevi, dal momento che il tetano è stato escluso, portano alla stessa conclusione. A proposito del «Parathion» e cioè dei denti stretti, la difesa osserva che, se ci fosse stato, non sarebbe stato possibile fare la lavanda gastrica: ma io ribatto che una vera lavanda gastrica in realtà non fu fatta. Venne introdotta la sonda solo in bocca, dopo aver fatto una iniezione di morfina: di più non si poté fare».

ha concluso affermando che tutti gli indizi concorrono a dimostrare che nel Bitter c'era stricnina e che l'Allevi morì di questo veleno.

A questo punto, l'udienza è stata sospesa. Qualche giorno fa si è avvicinato all'imputato, iniziando un breve dialogo.

D. «In cella ha sempre lo stesso compagno?»
R. «Sì, sempre lo stesso: quello sì, che l'ha fatta grossa...»
D. «Cosa ha commesso?»
R. «Una rapina, quaranta milioni. (E così dicendo, Ferrari mostrava con la mano il numero 4, con un sorriso).»
D. «Continua a leggere?»
R. «No, ora non leggo più».
D. «Come passa il tempo?»
R. «Veramente, non faccio nulla».

D. «Ci sono degli animali in carcere?»
R. «Sì, ci sono due gatti, ma naturalmente non li possiamo tenere nelle celle: li troviamo in cortile, durante la passeggiata».

D. «E' preoccupato per quello che dice il P. M.»?
R. «No, tanto la conclusione la so già...»
D. «Pensa già all'appello?»
R. «No, non so cosa dire...».

D. «Terra gli stessi avvocati?»
R. «Vedremo... Non mi fate tutte queste domande, vi prego, non posso rispondervi».

D. «Ci pare che, se non fosse venute fuori le questioni della stricnina e della carta d'identità, la sua posizione sarebbe stata, se non facile, per lo meno assai meno difficile?».

R. «Sulla lettera ci sarebbe molto da dire: con le perizie ho fatto trenta ma non trentuno».
D. «In che senso?»
R. «Potevo far fare un esame del dattiloscritto in Germania».

D. «Che esame?»
R. «C'è una macchina speciale in una città della Germania di cui non ricordo il nome, che fa una specie di radiografia del dattiloscritto e permette di individuare con certezza se sono identici ad altri dattiloscritti: ma non si poteva portare il dattiloscritto in Germania».

D. «Non era possibile farlo portare dal perito scortato da carabinieri?»
R. «Pare di no».

D. «Ma lo avete chiesto?»
R. «No, non lo abbiamo chiesto».

A questo punto, è arrivato un amico di Ferrari, il veterinario di Imperia: «Stratiocraggio», gli ha detto, sfregandogli una mano fra le sue.

Ferrari ha abbassato il capo: «Mi danno l'ergastolo, sono finito», ha detto, quasi sottovoce.

«Ma no», ha soggiunto l'altro. Ferrari non c'è l'ha fatta più a parlare: aveva gli occhi umidi e batteva le ciglia. Si è cambiato argomento.

D. «E' il mal di denti, come va?»
R. «Ho avuto una bella mazzata: ancora non mi sono ristabilito».

D. «Che cosa prende?»
R. «Vado avanti a furia di aspirina e cibalgina».

D. «Ma di cosa si tratta?»
R. «Un dente ricoperto, che si è cangiato di nuovo: dovrei farmelo togliere».

D. «Ha paura?»
R. «Io non ho paura di queste cose... fossero qui tutti i miei...».

E' sopraggiunto anche un sacerdote, che chiamava Ferrari per nome e cercava di confortarlo. Non ha voluto dire come si chiamasse per non finire sui giornali, ma si è compreso che veniva dal Novarese, perché ha detto: «Sapete, Renzo, che nebbia stamattina nella pianura».

Il campanello ha annunciato il rientro della Corte e tutti si sono allontanati. Il Presidente ha dato l'annuncio del risultato.

ci. L'attività effusiva è stata preceduta da intense esplosioni e da pioggia di cenere sui versanti settentrionali, orientale e meridionale della zona etnea. Stasera una nuova colata lavica è traboccata dal cratere centrale, precipitando lungo il versante Nord, in direzione di Bronte. Nelle prime quattro ore, la colata ha percorso circa un chilometro e mezzo. A tarda sera la sua marcia è apparsa rallentata.

Un incidente nautico si è verificato nel pomeriggio in Canal Grande. Una grossa motobarca, pilotata da Italo Vando, uscente dal Rio di San Trovaso, ha speronato a una fiancata un motoscafo carico di passeggeri, guidato da Augusto Grossi, che è stato staccato qualche minuto prima dal ponte dell'Accademia e stava per raggiungere l'approdo di San Samuele, all'altezza di palazzo Grassi. L'urto è stato particolarmente violento e, oltre a staccare e far cadere in acqua le sbarre del barcarizzo del motoscafo, ha provocato il ferimento di tre passeggeri, fra cui la signora Teresa Marzotto, abitante nel sestiere di Dorsoduro. Uno dei tre feriti che si trovavano sulla motobarca è caduto in acqua per il contraccolpo subito dal naufrago.

L'incidente, che ha tenuto per poche ore in allarme i bagnanti, ha seminato il panico fra i passeggeri del motoscafo, i quali sono scesi in acqua per paura di affogare. Il motoscafo, che si trovava in condizioni che possono destare qualche preoccupazione.

Poco prima, sempre nel Canal Grande, ma all'altezza della peschiera a Rialto, per un guasto al timone, un vaporetto di linea ha sfiorato il traghetto di Santa Sofia, danneggiando con la prora cinque gondole.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Catania, 8. Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sgorgata dal cratere centrale dell'Etna. Nei pochi minuti il magma ha percorso 500 metri, in direzione di Bronte, da dove dista circa quattro chilometri in linea d'aria, e si è poi fermata e sta a raffreddandosi. Il magma si era ramificato in vari bracci.

Una colata lavica è sg

POCO PRIMA DELL'ALBA NEL CENTRO DI MANILA SI È SCATENATO L'INFERNO

CENTO PERSONE COLTE NEL SONNO DA ESPLOSIONI, CROLLI E FIAMME

Ventotto salme carbonizzate sono state estratte finora dalle macerie di un grande edificio. I feriti si contano a decine - Sotto il palazzo sarebbero esplosi ordigni lasciati dai nipponici

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Manila, 8

Occhiavano le prime luci dell'alba quando un sordo boato squarciò il silenzio: gli abitanti del quartiere centrale di Tondo si sono precipitati alle finestre delle loro case ed hanno visto alte fiammate levarsi da un edificio della «Folgeras Street». Pochi istanti dopo decine di auto della polizia e di mezzi dei vigili del fuoco piombavano sul luogo del disastro con centinaia di civili per portare soccorso agli abitanti del palazzo in fiamme e tentare di ridurre le conseguenze della sciagura, della

quale si ignorano tuttora le cause. Dopo ore di lavoro, dalle rovine dell'edificio sono state estratte 28 salme carbonizzate e 27 persone sono state ricoverate all'ospedale in gravi condizioni; altre decine ferite leggermente, sono state dimesse. Un portavoce della polizia ha dichiarato che purtroppo, il numero delle vittime è quasi certamente destinato ad aumentare.

Cosa sia successo non è ben chiaro: l'ipotesi più probabile è che un corto circuito abbia fatto saltare le caldaie dell'edificio, oppure che in una

delle abitazioni ci sia stata una fuga di gas che venuta a contatto con una fiamma di qualsiasi natura, ha provocato l'incendio. L'unica cosa certa è che poco dopo le tre del mattino si è udita una violentissima esplosione e pochi secondi dopo se ne è verificata una seconda di minore intensità. Le prime persone accorse al luogo, si sono trovate dinanzi a un edificio di sei piani della «Folgeras Street» avvolto dal fuoco e parzialmente crollato.

Prima di riuscire a domare l'incendio, che si è rapidamente esteso a tre piani, i vigili hanno dovuto lottare per quattro ore. Nel frattempo poliziotti, vigili del fuoco e civili si prodigavano coraggiosamente per portare in salvo le persone sopravvissute alle esplosioni. Alcune di queste hanno potuto saltare dalle finestre sui teloni stesi abbasso nella strada, ma altre è stato necessario andarle a prendere passando tra il fumo e le fiamme.

Il dramma più terribile è stato rappresentato dalle inferiate alle finestre. Alcuni piani del fabbricato sono rimasti solo parzialmente danneggiati dalla esplosione, ma sono stati rapidamente raggiunti dall'incendio che è divampato poco dopo. Molte delle persone si sarebbero probabilmente salvate, se avessero potuto lanciarsi dall'edificio: le inferiate hanno invece sbarrato loro la salvezza.

L'edificio distrutto dall'incendio è di proprietà dello Stato: durante la guerra era il quartier generale delle forze di occupazione giapponesi, ora ospitava uffici ed abitazioni di civili. Si calcola che al momento delle esplosioni cento persone stessero dormendo nello stabile. L'incendio sul numero esatto delle persone che si trovavano nell'edificio non permette ancora di tracciare un bilancio definitivo delle perdite umane. Secondo le prime voci, i morti avrebbero dovuto essere una ventina, poi si parlò di quaranta e poi addirittura di ottanta. Come si è detto, il comunicato ufficiale della polizia

afferma che sono stati recu-

perati 28 cadaveri. La Magistratura ha già ordinato un'inchiesta per accertare le cause della sciagura, che ha provocato danni materiali per oltre mezzo miliardo di lire. Le indagini non saranno comunque facili, giacché è probabile che il fuoco abbia distrutto ogni traccia nel punto in cui l'incendio si è sviluppato. Secondo una voce corrente, accreditata anche privatamente da alcuni funzionari di polizia, non è da escludere che la tragedia sia stata provocata dalla esplosione di due bombe di fabbricazione giapponese.

L'edificio, come si è detto, durante la seconda guerra mondiale ospitava il comando supremo delle forze di occupazione nipponiche nelle Filippine e si sa che prima di ritirarsi i giapponesi si sottrassero sotto l'edificio esplosivi presumibilmente con lo scopo di far saltare il fabbricato prima che venisse occupato dagli americani. Probabilmente non ne ebbero il tempo, ma è da ritenere che, a quanto sembra, questi esplosivi non sono mai stati trovati e sarebbero la causa della tragedia odierna.

U. P. I.

NOBILE MESSAGGIO AI DIRIGENTI DELL'O.N.M.I.

Maternità e infanzia esaltate da Papa Paolo VI

Domani si celebra il «concetto sacro della vita umana» Udienze al Notariato latino e agli universitari cattolici

Città del Vaticano, 8

In occasione della «Giornata della madre e del bambino» che si celebrerà domenica prossima in Italia, Paolo VI ha indirizzato all'Opera nazionale per la protezione della maternità e dell'infanzia un messaggio di plauso per l'attività svolta dall'istituzione.

Dopo aver rilevato che la giornata della madre e del bambino verrà ad assumere il significato di celebrazione «del concetto sacro della vita umana», Paolo VI ha sottolineato come maternità e infanzia vengano quasi trascurate alla luce della grazia e della concezione cristiana. «Se poi si considera la dignità eccellente della madre cristiana, collaboratrice dello Spirito Santo nel dare la vita e nell'educare i figli di Dio, sia per la città terrena che per la eterna, e quella del bambino, reso dal sacramento del Battesimo figlio di Dio, l'interesse loro rivolto si arricchisce di nuovi e altissimi argomenti e ravviva negli animi sentimenti e propositi capaci di confortare il culto più amoroso e servizio più generoso per la maternità e per l'infanzia».

Il Papa ha concluso esprimendo il voto che «tenerezza, pietà, amore, sacrificio circoscrivano il sacro e di sublime intanto la maternità e che «cura, protezione, assistenza, amore, educazione siano dati con immensa generosità all'infanzia nella costante valutazione affettiva, pedagogica, previdenziale del bambino, in cui la parola evangelica invita a scoprire il più autentico cittadino del regno dei cieli».

Il Papa ha dato lettura del suo messaggio nel corso di una udienza concessa nella sala del Concistorio ai dirigenti e al personale dell'Opera nazionale maternità e infanzia.

Il Papa ha ricevuto in audien-



(Telefoto A.P. al «Piccolo»)

Athens (Ohio) — Johnson e la figlia Lynda Bird rispondono ai saluti della folla che fa folla attorno alla macchina del Presidente americano, tutta circondata da agenti di polizia in borghese

NELLA SOSTA NOTTURNA ALLA STAZIONE SVIZZERA DI VALLOBRE

Il «Parigi-Milano» tamponato da una locomotiva in manovra

Per l'urto violento due vagoni postali e una carrozza-letto si sono rovesciati. Un morto sul colpo - Quattro elettori friulani feriti e ricoverati all'ospedale

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Parigi, 8

Un morto e ventitré feriti, fra cui quattro gravemente, fa il bilancio dell'incidente ferroviario del rapido Parigi-Milano (Lombardie-Express). La sciagura è accaduta verso le 2 e mezzo della scorsa notte alla stazione di Vallorbe, alla frontiera franco-svizzera.

Partito alle 21.15 di giovedì dalla Gare de Lyon, il rapido, che era composto quasi esclusivamente da carrozze-letto, era arrivato a Vallorbe alle 2.24. Era prevista una sosta di trenta minuti per sganciare il vagone-ristorante. La manovra viene effettuata sempre a velocità ridottissima ed i viaggiatori non se ne accorgono nemmeno. Ma la scorsa notte la locomotiva che stava effettuando la manovra non è riuscita a rallentare. La macchina, che spingeva anche un vagone postale, è andata a cozzare con violenza contro il convoglio fermo, provocando il deragliamento di due carrozze postali e di una carrozza-letto. I tre vagoni sono usciti dalle rotaie e si sono crollati sul fianco.

Sorpresi nel sonno, i viaggiatori — gran parte dei quali rientravano in Italia per le elezioni regionali nel Friuli-Venezia Giulia — non sono riusciti ad aggrapparsi alle maniglie e sono stati proiettati contro le pareti degli scompartimenti e le armature metalliche delle cucette. Un italiano di 69 anni, Ernesto Cerfolli, residente a Champigny-sur-Marne, presso Parigi, rimasto ucciso sul colpo. Altri quattro italiani, quattro friulani, i quali si recavano in Italia per votare, sono rimasti feriti all'ospedale cantonale di Vallorbe, dove sono stati ricoverati. I medici hanno riscontrato diverse fratture. Altre diciannove persone sono rimaste ferite soltanto leggermente ed hanno potuto riprendere il viaggio dopo essere state medicate. I quattro passeggeri che hanno riportato ferite più gravi sono: i coniugi Caterina e Valentino Moretti, abitanti a Dourges (Passo di Calais), entrambi di 65 anni, nati a Maiano in provincia di Udine; la signora Attilia Zuzzi di 46 anni, nata a Raoune e abitante a Champigny-sur-Seine; e Pietro Degani di 23 anni, pure di Maiano e abitante a Dourges. Le loro condizioni, tuttavia, non destano preoccupazioni.

Il «Lombardie-Express» è ri-

partito alla volta di Milano con circa 147 minuti di ritardo. I tre vagoni deragliati hanno subito gravi danni. Quanto alle cause della sciagura, esse dovrebbero essere attribuite, secondo le prime indagini, ad un guasto dei freni della locomotiva di manovra.

U. R.

ANNEGA NEL TEVERE per recuperare un bilancio

Roma, 8

Un giovane studente di 18 anni è annegato nel Tevere. Si tratta di Riccardo Palma, abitante in via Vincenzo Brunacci, il quale si era recato questa mattina a pescare insieme con due suoi amici, i fratelli Luigi e Giuseppe Livari. Lo studente aveva in bilancino con il quale ha iniziato la pesca a valle di ponte Marconi, all'altezza della Magliana. Improvvisamente, il bastone che sorreggeva la bilancia si è spezzato cadendo in acqua con la rete. Il giovane, nel tentativo di recuperarlo, si è gettato nel fiume, ma è stato travolto dalla corrente scompaendo in breve alla vista dei suoi amici. Motobarche della Polizia fluviale stanno perstrandendo il fiume, per recuperare il cadavere.

La presunta figlia dello Zar Si trascina ancora la causa per l'identità di Anna Anderson

Amburgo, 8

Anna Anderson, la donna che sostiene di essere Anastasia, ultima figlia dell'ultimo Zar di Russia, ha acconsentito oggi a

farsi fotografare per conto della Corte di Amburgo. Il Tribunale ha in esame il suo ricorso contro un giudizio del 1961 che nega la sua asserita identità regale. Insieme ad un esame medico, le fotografie devono servire a dimostrare che si tratta proprio di Anastasia, anche in base ad alcune cicatrici. La famiglia dello Zar venne uccisa nella rivoluzione del 1918. Contro l'asserita discendenza è la duchessa Barbara del Mecklenburgo, la quale sostiene che Anna Anderson è in realtà una contadina polacca. La prossima udienza della causa, che si trascina da parecchi decenni, è fissata al 22 maggio.

IL TRASPORTO DI DUE PUERPERE AUSTRIACHE ALL'OSPEDALE

TRE BIMBI NASCONO NELLA STESSA AMBULANZA

Una delle donne ha partorito per suggestione

Vienna, 8

Tre bambini sono nati da due madri durante il trasporto nella ambulanza della Croce Rossa a Hinterstienitz, in Tirolo.

L'autoambulanza ha preso a bordo una donna incinta, per trasportarla alla clinica ginecologica di Zams. Strada facendo, nell'autoambulanza è stata fatta salire un'altra donna, che era stata colta dalle doglie del parto.

mento che, modificando le attuali norme sugli assegni familiari, dovrebbe rendere attuabile l'aumento delle misure proposte dai sindacati e dai datori di lavoro, e cioè: 30 lire al giorno per i figli, 22 lire al giorno per il coniuge, 35 lire al giorno per ogni genitore a carico.

La questione — ha detto il Ministro Boschi — verrà risolta con un disegno di legge. La prossima settimana ci sarà un incontro con i sindacati. A sua volta il Ministro Colombo ha fatto sapere che in base alla legge 18 ottobre 1961, il massimale dovrebbe essere abolito dal prossimo luglio. Il problema, ha detto ancora Boschi, è di stabilire se si debba abolire il massimale e diminuire, nel contempo, l'aliquota contributiva, oppure prorogare, almeno

per qualche tempo, l'attuale sistema del massimale. Su questo punto discuteranno nella settimana entrante Governo e sindacati.

Dagli aumenti, una volta concessi, beneficineranno 12 milioni di persone tra coniugi, figli e genitori di lavoratori. Solo per i figli sarà necessaria una spesa di 1 miliardo e 900 milioni per ogni lira di aumento dell'assegno. Ogni lira di aumento per i coniugi costerà 600 milioni di lire. E per ogni lira di aumento a favore dei genitori a carico si spenderanno 300 milioni di lire. Ma questo onere appare più che supportabile, se si considera che la Cassa di gestione degli assegni familiari presenta un attivo notevole: circa 100 miliardi. Saranno questi 100 miliardi a fornire i fondi necessari per gli aumenti.

Sindacati dei lavoratori e datori di lavoro, nel constatare, giunti fa, la possibilità di un aumento degli assegni familiari, hanno addirittura ipotizzato che, in seguito, si verifichino ulteriori avanzamenti di gestione in modo da rendere altre rivalutazioni degli assegni.

I datori di lavoro e i sindacati, nel loro accordo di qualche giorno fa, hanno anche convenuto di presentare al Governo altre richieste: queste concernono: 1) la proroga oltre la scadenza fissata (il 30 giugno di quest'anno) dell'«massimale» retributivo giornaliero (2500 per l'industria, 2000 per il commercio, 2000 per l'artigianato); 2) l'utilizzazione dei punti di variazione della scala mobile per migliorare la indennità di continuità del lavoro.

Infine, datori di lavoro e sindacati hanno constatato la possibilità di un aumento delle pensioni della Previdenza sociale. La cassa di queste pensioni, come quella degli assegni familiari, presenta, infatti, un avanzato attivo. È possibile, pertanto, arrivare a rivalutazioni, in che misura? Su questo punto datori di lavoro e sindacati hanno convenuto di tornare a discutere entro la fine di questo mese. Entro la fine di maggio, pertanto, sindacati e datori di lavoro presenteranno al Governo proposte precise per l'aumento delle pensioni della Previdenza sociale. Queste proposte saranno successivamente esaminate, per gli opportuni provvedimenti, in una nuova riunione ministeriale.

Vieni in Marina

Sarai un tecnico girerai il mondo

Fino

al 31 maggio 1964 la Marina Militare accetta

domande di ammissione alle Scuole del CEMM (Corso Equipaggi Militari Marittimi)

POSTI: 2.000

ETA': DA 17 A 20 ANNI

TITOLO DI STUDIO:

PRIMA MEDIA

O QUINTA ELEMENTARE

26 SPECIALIZZAZIONI

Ira cui: elettromeccanici, nocchieri, radiotelegrafisti, radaristi, meccanici, palombari, incursori, tecnici elettronici, motoristi navali, elettricisti, furieri, ecc.

BASTA FARE DOMANDA

NON OCCORRE

NESSUN ALTRO DOCUMENTO

Riceverete gratuitamente un volume illustrato, contenente lo schema per fare domanda e complete informazioni, scrivendo su cartolina postale (e indicando chiaramente nome cognome e indirizzo) a: Ministero Difesa-Marina - Marinequip - Roma



PILLOLE DI S. FOSCA

LASSATIVE E PURGATIVE curano LA STITICHEZZA

A.S.M. N. 7672

ANCHE IN AMERICA...

Anche in America, come in tanti altri lontani Paesi, si è affermata e viene richiesta l'Acqua Minerale S. Pellegrino per l'ottimo gusto, per le sue qualità curative e per la fiducia che la S. Pellegrino si è meritatamente conquistata nel Mondo per l'alta qualità e genuinità dei suoi prodotti. La perfetta e modernissima attrezzatura di imbottigliamento dà la massima garanzia di igiene e purezza.

«Stimolando la diuresi in modo efficace ed equilibrato si elimina la renella e si combatte la calcolosi delle vie urinarie».

L'Acqua Minerale S. Pellegrino, per la sua particolare composizione salina, assicura un effetto diuretico non solo passivo, ma attivo ed è quindi un efficace rimedio della natura contro queste malattie renali



ANALISI INGLESE DELL'OPERA DEL PREMIER RUSSO

Kruscev ha risolto a metà i problemi della vita sovietica

Un semplice esecutore di direttive delle forze dominanti? Soltanto in parte lo stalinismo è stato da lui smantellato

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Londra, 8

Per gli inglesi, il sessantenne Kruscev è stato il punto di partenza per una analisi di questo personaggio della nostra epoca di crisi. Un primo aspetto sotto il quale Kruscev si presenta agli occhi degli inglesi è quello di un personaggio di transizione, di un rivoluzionario dentro la rivoluzione, ma ancora obbligato dalle circostanze, o da ingenuità esistenti in lui stesso, a mezzi misure, a mezzi verità. Un altro aspetto è quello di stabilizzatore della politica internazionale, di un uomo che si è reso conto dei pericoli delle conseguenze di una guerra nucleare, che ha dato un contributo teorico e pratico non trascurabile al problema della pace. E' questo che fa classificare Kruscev, anche da parte di alcuni più fieri avversari, nel comunismo sovietico, sotto l'etichetta: «Meglio lui che un altro». Un terzo aspetto ci rappresenta Kruscev Bonhomie, un semplice esecutore di direttive, servitore di forze dominanti, la cui maggiore virtù è la capacità di semplificare.

«Kruscev mi sembra — ha scritto William Dean Howells — quasi la perfetta personificazione dell'uomo politico, del volontario servitore di forze politiche. Proprio come servi a suo tempo Stalin, così ora serve altre forze salite al vertice della vita politica sovietica».

Il «Times» ha indicato una fondamentale debolezza di Kruscev nel dualismo entro il quale è costretto a distinguersi. Quello che dice a proposito di convenienza materiale in economia sfuma nel concetto capitalista di profitto, l'accento da lui messo sulla necessità di maggiore iniziativa suscita la figura del libero imprenditore. Solo l'istintiva saggezza pacifista di Kruscev e la sua energia politica riescono a tenere insieme i termini opposti. Secondo l'«Economist» l'opera di Kruscev, proprio il suo modo di operare, i limiti ai quali si arresta, sia continuamente il senso di «non finit». Gli intellettuali in Russia hanno una mezza libertà, i dirigenti industriali una mezza iniziativa. Il Comcon, quell'organismo che controlla il mercato comune sovietico, non si condanna in un formula precisa. Lo stalinismo è stato smantellato solo in parte, molte sue strutture permangono nella vita attuale, nel mondo sovietico e i partiti comunisti. Nella ricerca di un modus vivendi con l'altra grande potenza nucleare si ha l'impressione che la Russia indugi a metà strada. E' la incertezza di impostazioni che si accompagnano lampanti contraddizioni nella condotta personale di Kruscev. Quando Malenkov era Primo Ministro, Kruscev lo accusava di trascurare l'industria pesante per i beni di consumo, o gli rimproverava di aver detto che in una attuale guerra nucleare solo il mondo capitalista sarebbe stato condannato e oggi quelle posizioni di Malenkov sono le posizioni di Kruscev.

SEI MESI DI RECLUSIONE A SAMY FREY

Condannato per violenze l'ex fidanzato della Bardot

Aveva aggredito a Capri un fotoreporter

Capri, 8

Il Pretore di Capri, dott. Alala, ha condannato a sei mesi e quindici giorni di reclusione, con il beneficio della condanna, l'ex fidanzato di Brigitte Bardot, l'attore Samy Frey, ritenuto responsabile dei reati di violenza e minacce in danno del fotoreporter caprese Valerio di Domenico. La condanna prevede anche il pagamento della somma di 97 milioni per spese di giudizio e della somma di 150 mila lire per risarcimento danni.

I fatti che hanno portato al giudizio conclusosi con la condanna di Samy Frey risalgono al 24 maggio dello scorso anno. Samy Frey si trovava a Capri in compagnia di Brigitte Bardot, impegnata a girare nell'isola alcune scene del film «Il disprezzo». La sera di quel giorno all'uscita di ristorante dell'isola, Samy Frey e la Bardot, si imbarcarono in una scialuppa di legno. Samy Frey per evitare che il Di Domenico ritraesse la Bardot, gli lanciò contro con violenza e lo immobilizzò contro un muro stringendogli le mani alla gola. Il fotoreporter sparse subito querela.

Al processo Samy Frey, che era difeso dall'avv. Domenico Ruggiero, era assente. Il fotografo Di Domenico è stato difeso dall'avv. Enrico De Martino.

Jacqueline in Brasile per inaugurare case

San Paolo, 8. Il giornale «Estado de São Paulo» informa che prima delle elezioni del 1964 sarà iniziata la costruzione di cinquemila case popolari per i lavoratori, grazie al prestito di dieci milioni di dollari concesso dall'Istituto americano per lo sviluppo del socialismo libero a una cooperativa formata da 37 operai sindacali di San Paolo. Il ministro del Lavoro dello Stato di San Paolo, Roberto Gebel,

E' ovvio che l'interesse di tali osservazioni non sta solo nel lumeggiare errori personali o espedienti tattici, ma proprio nel carattere di transizione che Kruscev esprimebbe nella storia del suo Paese. L'aspetto di cose sovietiche Isaac Deutscher, che risiede in Inghilterra ed è diventato uno degli elementi formatori della sua opinione pubblica, ha pubblicato sul «New Statesman» un saggio in cui riconosce a Kruscev qualche merito per il progresso tecnico e industriale del suo Paese, per l'innalzamento del tenore di vita, per una certa maggiore libertà, ma sottolinea anche quanto di tutto questo si debba a una naturale evoluzione, a fattori preesistenti, e come privilegi, arbitri, impacci burocratici sussistano ancora in larga misura. Vitali questioni della vita sovietica sono state, con Kruscev, poste ma non risolte, o risolte solo a metà, nota Deutscher, come se fosse stato raggiunto un insuperabile punto morto fra stalinismo e riforma. E' stato Deutscher a scrivere che «se il regime staliniano implicava il dominio della bugia assoluta, quello di Kruscev rappresenta il trionfo

della mezza verità» e che «con buona pace di Pechino, il peccato capitale di Kruscev non è di aver condotto troppo in là il processo di destalinizzazione, ma di non averlo condotto avanti abbastanza». In questa situazione, si domanda Deutscher, come escludere una involuzione, un eventuale ritorno dello stalinismo?.

Infine l'«Observer», che ha dedicato a Kruscev lo studio più ampio e analitico, dovuto a Robert Stephen e Crankshaw, esamina specialmente la «mezza opera» del capo sovietico nel campo della politica internazionale. A Kruscev, comincia a dire il giornale, spetta il merito di avere risuscitato la teoria della pacifica coesistenza fra Stati con differenti sistemi politici e sociali, teoria già attribuita a Lenin, e di avere affermato, contro le stesse posizioni di Lenin, che la guerra non è inevitabile e non rappresenta un passo necessario sulla strada del comunismo. La guerra non è più umanamente concepibile da quando è diventata guerra nucleare. Kruscev, come osservò un giorno Macmillan, è stato il primo uomo di Stato sovietico il qua-

le abbia riconosciuto che Marx fu un uomo dell'epoca pre-staliniana. Rimane l'assegnazione della giusta guerra di liberazione nazionale, delle guerre locali inquadrate nella presunta che possano rimanere circoscritte. Ma chi può assicurarlo? E' vero che Kruscev ha dimostrato in pratica, come nel caso di Cuba, di anteporre alla solidarietà ideologica la salvezza dell'umanità dalla tragedia nucleare, ma anche questo atteggiamento non rappresenta un radicale, organico superamento del fenomeno guerra, nelle concezioni di Kruscev più pericolose ambiguità come quella illustrata da Lippmann in occasione di una intervista che ebbe col Primo Ministro sovietico nel 1958: l'idea dello status quo dinamico per cui, come scrisse l'americano Lippmann, «mentre noi signor Kruscev per status quo la situazione è ad un dato momento, egli lo raffigura come il processo dei cambiamenti rivoluzionari che stanno avvenendo, e vuole che riconosciamo la rivoluzione non solo quale è, ma quale sarà».

Eugenio Galvano

IL PROCESSO PER I CRIMINI NAZISTI DI AUSCHWITZ

Premi a un infermiere quando uccideva i detenuti

Si sostituiva anche al medico nello scegliere le vittime destinate alle mortali iniezioni

Francoforte, 8

Alla ripresa odierna del processo contro i 22 criminali nazisti di Auschwitz la deposizione più interessante è stata resa dal dott. Thadeus Paczula, il medico polacco che fu internato nel famigerato lager, ha raccontato che l'imputato Joseph Klehr prendeva le «straordinarie» per permettersi acquisti di lusso uccidendo i prigionieri con iniezioni di acido fenico. Il Klehr, ex infermiere delle «SS», è accusato di aver ucciso non meno di 20 mila internati nel campo di Auschwitz con tali iniezioni, e di aver partecipato anche alla eliminazione dei prigionieri nelle camere a gas. «Klehr era così ignorante che non sapeva scrivere in modo leggibile, sicché mi costrinse a compilare i moduli per la richiesta di razioni extra per il suo lavoro straordinario», ha detto il dott. Paczula, medico polacco che descrive circa cinquemila anni ad Auschwitz.

Klehr riceveva come premio «grappa, sigarette, viveri e denaro» quando uccideva i detenuti. Paczula ha riferito alla Corte come si svolgevano le «esecuzioni», «Klehr — ha detto — indossava un grande grembiule rosso e attendeva le vittime in

una stanza dell'infermeria fumando la pipa, le maniche rimboccate, stringendo una grossa siringa in mano». Il detenuto veniva tenuto fermo su una sedia mentre Klehr immergeva l'ago direttamente nel cuore. «Due ebrei cecoslovacchi, ha detto il testimone, avevano il compito di condurre il detenuto alla porta dopo l'iniezione. La maggior parte delle vittime, infatti, riusciva a fare qualche passo dopo l'iniezione prima di morire a terra dove venivano raccolte da alcuni detenuti che trasportavano i cadaveri in un locale attiguo. Paczula ha inoltre ricordato che una volta che il medico delle «SS» non aveva potuto effettuare il consueto giro per scegliere i vecchi ed i malati che dovevano essere uccisi con le iniezioni, lo stesso Klehr indossò un camice bianco e si recò nell'ospedale del campo dove scelse le sue vittime. Il giorno di Natale del 1942, ha detto il testimone, Klehr scelse duecento detenuti per ucciderli con iniezioni di acido fenico.

Al giudice che gli chiedeva che cosa avesse da dire circa l'accusa di aver iniettato veleno negli internati, un altro imputato, Hantl, ha risposto dichiarandosi innocente. L'imputato ha affermato che in realtà rischiò più volte la vita per salvare quella degli internati del lager. «Rischiavo il collo innumerevoli volte per salvare gli internati, soprattutto gli internati ebrei, dalla morte e dalla tortura» — ha affermato Hantl — scatenando tra gli spettatori un coro di risate sarcastiche. «Non avete il diritto di deridermi», è innormo allora l'imputato, agitando minacciosamente il pugno verso il pubblico. Quindi, scoppiando in singhiozzi, Hantl ha urlato: «Mi si accusa di sterminio, ma io non sono stato altro che un buon soldato e un uomo onesto». Nel vederlo piangere, due compunti, gli ex sergenti delle «SS» Wilhelm Boger e Oswald Kaduk, hanno preso a ridere guardando verso Hantl con una espressione di disprezzo.

Nuovo collegamento aereo tra Sardegna e continente

Cagliari, 8

Un nuovo collegamento aereo giornaliero tra la Sardegna e il continente è stato disposto dall'Alitalia, a partire dal 1.º giugno. La nuova linea collegherà Alghero con Roma con partenza dalla città sarda alle 7,10 e arrivo a Roma alle 8,30 e dalla capitale alle 20,55 e arrivo ad Alghero alle 22.

Sequestrato un quotidiano per offese al pudore

Sassari, 8

La procura della Repubblica di Sassari ha ordinato il sequestro per offesa al pudore, di un quotidiano poiché nella pagina dedicata agli spettacoli è apparso un fotomontaggio riguardante un film di prossima programmazione in un locale cinema e nel quale appaiono i volti di tre attrici sui corpi delle tre grazie del Canova.

A. P.

QUINTO SIMPOSIO DI SCIENZE SPAZIALI DEL «COSPAR»

Lontano ancora per i russi il volo conquistatore della Luna

Parla il noto scienziato sovietico Blagonravov

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Firenze, 8

Scienziati sovietici e americani, insieme a quelli di altri 33 Paesi riuniti a Firenze, per la seconda volta in tre anni, per la settima assemblea plenaria del «Cospar» (Committee on Space Research), il comitato internazionale che riunisce un organismo sopra ogni nazionalità i più importanti enti spaziali e scientifici del mondo. L'inaugurazione si è tenuta in forma solenne nel salone del cinquecento in Palazzo Vecchio, con un discorso del sindaco La Pira, che ha esaltato la pacifica collaborazione internazionale degli scienziati, e con il saluto del ministro per la ricerca scientifica senatore Arnaud.

Tre fasi hanno caratterizzato la prima giornata del simposio nel corso della quale i rappresentanti degli Stati aderenti (Argentina, Australia, Austria, Belgio, Canada, Cecoslovacchia, Repubblica federale tedesca, Francia, Repubblica democratica tedesca, Grecia, Ungheria, India, Israele, Italia, Giappone, Olanda, Norvegia, Pakistan, Polonia, Romania, Sudafrica, Svezia, Svizzera, URSS, Inghilterra, Stati Uniti) hanno presentato i rapporti sulle ricerche spaziali svolte nel '63 nei rispettivi Paesi. Sono stati presentati poi i rapporti delle unioni scientifiche aderenti al «Cospar» e cioè: Unione astronomica, chimica, scienze biologiche, chimica pura ed applicata, geodesia e geofisica, matematica, meccanica teorica.

Il secondo momento è stato la conferenza stampa tenuta dai professori M. Roy, presidente del Cospar e A. A. Blagonravov vicepresidente, mentre la terza fase è stata la cerimonia inaugurale avvenuta nel salone del Cinquecento in Palazzo Vecchio. Il prof. Roy, affiancato dal prof. Blagonravov (l'altro vicepresidente del «Cospar», l'americano R. W. Porter presiede la seduta plenaria delle assise spaziali), ha sottolineato il motivo per cui il «Cospar» è nato e cioè per dare agli scienziati di tutto il mondo la possibilità e l'opportunità di scambiarsi

le idee e risultati sullo studio delle condizioni fisiche dell'ambiente extraterrestre. Ricordando quanto avvenne nel '61, quando cioè, in concomitanza con la seconda riunione del «Cospar», Yuri Gagarin, effettuato la prima orbita terrestre e nel successo di «Lunik II», il satellite che riuscì a fotografare e ad inviare in Russia le foto della faccia nascosta della Luna) su l'URSS sta preparando un'impresa spaziale per il periodo dei lavori dell'attuale «Cospar».

«Noi stiamo tentando — ha detto lo studioso — di aprire la via per giungere al più vicini pianeti, ma è un'impresa che richiede molto tempo per poter essere effettuata. Ma abbiamo, anche, in fase di realizzazione i problemi di controllo, risolti i quali potrà essere tentato l'esperimento di «Rendez Vous», cioè dell'appuntamento spaziale fra due astronavi, al di sotto il quale potremo iniziare la costruzione della piattaforma spaziale che ci consentirà di cominciare l'impresa della conquista pacifica della Luna».

F. A.

Non verranno a Firenze otto scienziati di Pankov

Berlino, 8

Ad otto scienziati della Germania orientale diretti a Firenze per la conferenza internazionale dello spazio del «Cospar» le autorità occidentali hanno negato i documenti di viaggio, senza i quali essi non potranno raggiungere l'Italia. Le autorità occidentali hanno dichiarato che il Governo italiano non ha intenzione di veder meno alla prassi secondo cui i tedeschi orientali entrano nei Paesi della NATO debbono possedere documenti di viaggio alleati al posto del passaporto della Germania Est.

Una straordinaria offerta di Mondadori

con sole 250 lire alla settimana potrete avere subito quattro volumi rilegati della serie

I CAPOLAVORI DELLA LETTERATURA CLASSICA

senza aspettare degli anni per completare la raccolta senza spese di rilegatura senza rischio di perdere qualche fascicolo quattro immortali capolavori in edizione integrale

Alessandro Manzoni

I PROMESSI SPOSI

nella rarissima edizione del 1840, arricchita dalla STORIA DELLA COLONNA INFAME corredata da innumerevoli, suggestive incisioni di Francesco Gonin (volume di 608 pagine stampate a due colori; formato 17 x 25)

Miguel de Cervantes

DON CHISCIOTTE DELLA MANCIA

con le famose, numerosissime incisioni di Gustavo Doré traduzione e introduzione di Ferdinando Carlesi (volume di 860 pagine stampate a due colori; formato 17 x 25)

Torquato Tasso

LA GERUSALEMME LIBERATA

corredata da note esplicative e da trentadue incantevoli illustrazioni del grande pittore veneto Giambattista Piazzetta (volume di 568 pagine stampate a due colori; formato 17 x 25)

Ludovico Ariosto

ORLANDO FURIOSO

con ottanta pregevoli illustrazioni di Gustavo Doré (volume di 688 pagine stampate a due colori; formato 17 x 25)



i quattro volumi indivisibili, lussuosi rilegati in uso pergamena, di 2984 pagine complessive, con copertine a colori

subito a casa vostra a condizioni di eccezionale favore

saranno vostri con sole 250 lire alla settimana oppure con versamento in unica soluzione, ulteriormente ridotta, pagamento contrassegno

Spedite questo tagliando a: Arnoldo Mondadori Editore, Casella Post. 3898, Milano - o passare l'ordine al vostro Librai di fiducia, al Rivenditore di giornali abituale, a un Negozio "Mondadori per Voi" o all'Agente Mondadori di zona.

Vi prego di inviarmi i "Quattro Capolavori 1ª serie". Resta inteso che beneficerò di una delle seguenti condizioni d'acquisto:

☐ pagherò, col mezzo che mi indicherete, L. 15.000 in quote settimanali di L. 250 ciascuna la prima delle quali a ricevimento dei volumi, contro assegno (oltre L. 200, rimborso spese di porto e imballo);

☐ pagherò L. 13.500 a ricevimento dei volumi, contro assegno (oltre L. 200, rimborso spese di porto e imballo);

data e firma _____
Segnare con X la condizione prescelta, e scrivere in stampatello:
nome e cognome _____
professione _____
via _____
città _____
N.B. Per chi risiede all'estero, pagamento contro assegno (ove in vigore) oppure anticipato, col mezzo più comodo.

di Serie B) gli inguai-
vamo ammesso che la partita
pallanuoto avesse un caratte-
re di "follia" e che la Tri-
estina rinforzasse regolarmente
sue file. Pertanto, non è
caso che a pallanuoto avremo in
giu, oltre ai sei nazionali di
giovialità del Mladost ed allo
squadra di "Azzurri", anche
due altri due "Azzurri", in-
sieme certamente il laziale Guer-
rini ed il conosciutoissimo Ro-
tondo Bardi.

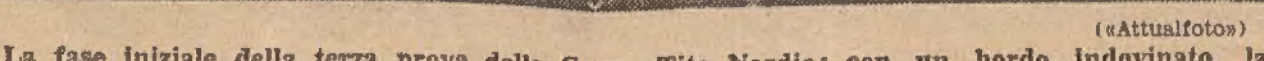
Per quel che riguarda il nuoto,
il nostro squadra dispone di una
nuova squadra di ragazzi in pun-
ta (specie tra le ragazze) di pun-
tinali, e si sa che in que-
incontri generalmente sono
persivi i punti ottenuti dai «nu-
o

Si sono disputate le prime ga-
re interne dagli allievi del Cen-
tro nuoto del CONI di Trieste.
Le gare sono state svolte in
la Dapretto, impegnata a
pionati nazionali e dell'infortu-
nato Daris, i risultati non sono
mancati, rivelando nei due gio-
vini la possibilità di vincere
le future promesse del Cen-
trio per le distanze lunghe.
I tempi ottenuti dai due giova-
nissimi sui 400 stile libero sono
garanzia di un prossimo succes-
so in un prossimo futuro.

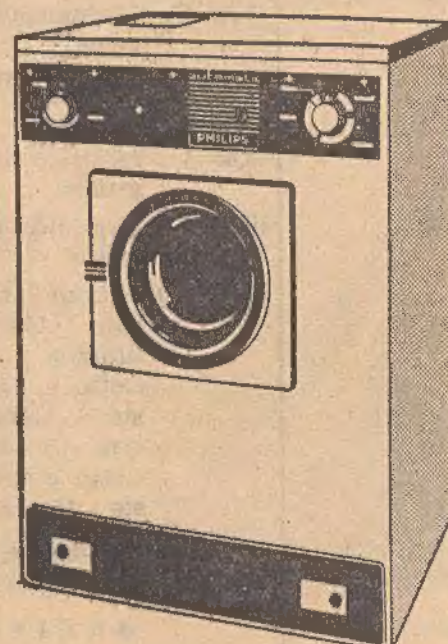
Domenica, con inizio alle ore
9,30, si svolgeranno le gare del-
la seconda giornata compren-
dente i 50 metri, dorso, i 100 stile
libero e i 50 metri stile libero.

**Categoria B (nati negli anni 1952-
1953-1954). Metri 400 stile libero, i**

fuso, oltre che su rete nazionale
nel Paesi di tre continenti: Europa
in Africa. Dirige l'interessante
pubblico spettacolo, il nuovo ap-
puntamento, il direttore di Motors, S.
mero, andato in vendita ieri nelle
edicole, sono pubblicati servizi da
Firenze e Strega, sui campionati la-
tini, l'attività italiana e l'aboc-
camento della Milano sulle distanze
biatlonistiche, la gara di St. Tri-
plonaria, da Cossera e le Triest-
dalla Polonia scrive Witold Hor-
sette volte campione polacco e pro-
vinciale della federazione polacca e
della federazione italiana, può co-
stare, e non è un caso, che i nostri
certi — scrive il campione — Po-
lonia, che è anche valente tennista
collaboratore di vari giornali e della
TV — che lo sport del biliardo sa-
rà presto a tardi più popolare della

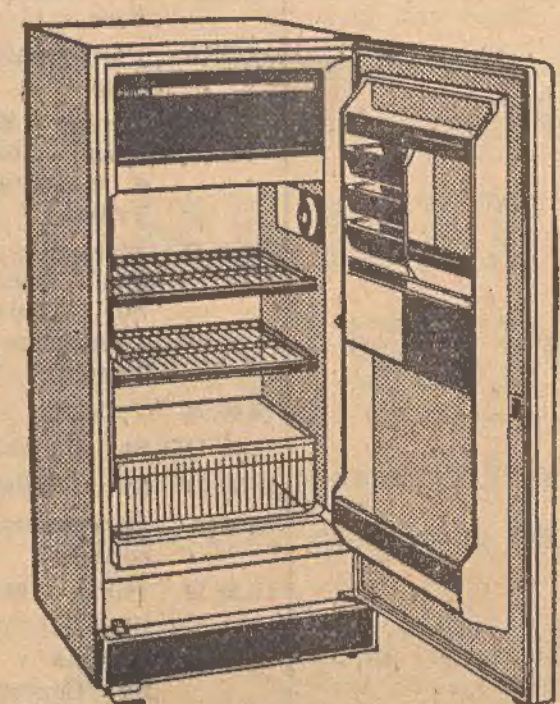


PHILIPS IN OGNI CASA



KB 2008

Lavatrice completamente automatica. 2 motori, di cui uno brevettato a doppio statore per 2 specifiche funzioni. Velocità di lavaggio: 62 giri/min; di centrifugazione: 550 giri/min. Temperatura regolabile tra 0° e 90° C; 6 risciacqui; 2 elettrovalvole per la introduzione di acqua calda e fredda; introduzione automatica del detersivo; capacità Kg. 4,5 di biancheria asciutta.
Dimens: 64x86x54
L. 189.000



KB 2001/01

Frigorifero capacità effettiva 170 litri; cella smaltata; regolazione della temperatura con termistore; sbrinatorio automatico; apertura a pedale.
Dimensioni: 58x118x65
Tipo lusso KB 2007 L. 99.500
Altri tipi da L. 68.000 a L. 112.000



KB 2204

Frullatore a 2 velocità, montato su cuscinetto a sfera; filtro antisturbo; coltelli in acciaio inossidabile; coppa di vetro da 1 litro; comandi a tasti.
L. 16.500

B31 30A David/2

Radio Anic - 6 valvole più occhio magico; onde medie e modulazione di frequenza; tasto di tono; presa fonica; mobile in legno.
Dimens: 37x21x17,5 L. 36.500

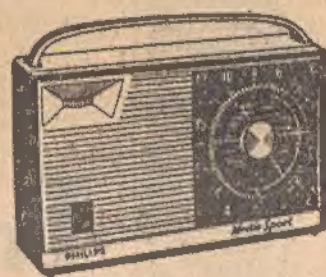
Musica in cucina.

Alla mamma è sempre piaciuta la musica: perché allora non rallegrare il suo lavoro in cucina regalando un apparecchio radio Philips? Ce n'è di tutti i prezzi e saremo sicuri di farla contenta, se la sua canzone, appena accennata, potrà essere accompagnata dalle note limpide di un radionicevitore Philips, a valvole o a transistor.



L11 32T Personal/2

7 transistor più 1 diodo; circuito stampato; onde medie; antenna ferroce; presa per auricolare; 3 pile da 1,5 V.
Dimens: 14,3x8,5x3,4 L. 19.000 (con astuccio escluse le pile).



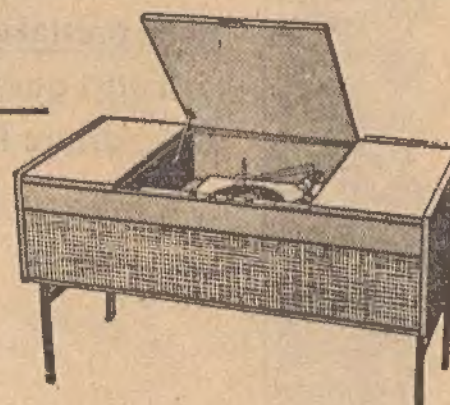
L31 33T Medio Sport/2

7 transistor più 2 diodi; onde medie; antenna ferroce; presa per auricolare e per antenna auto; tropicalizzato; 3 pile da 1,5 V.
Dimens: 24x14x6,3 L. 23.000 (escluse le pile).



B5X 23A/89 Philigrand/5

Stereo - 9 valvole più occhio magico; 4 gamme d'onda compresa modulazione di frequenza; FILODIFFUSIONE; predisposto per la ricezione stereo FM; 5 registratori; 2 canali di amplificazione; mono e stereo; 2 altoparlanti ad alta impedenza; doppio indice di sintonia; prese per 2 altoparlanti supplementari, per fonografo e magnetofono, mono e stereo.
Dimens: 55,2x21,6x24,2 L. 84.000

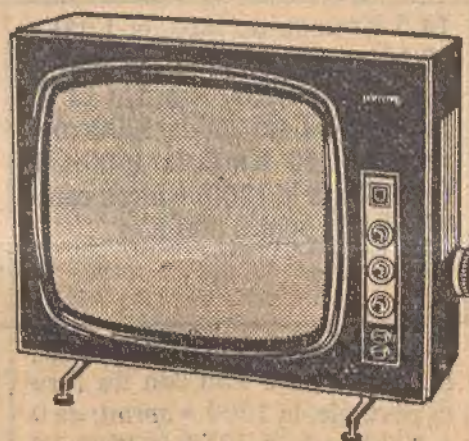


NG 3514/02 CHAIRSIDE

Riproduttore ad "Alta Fedeltà" monostereofonico con cambiadischi automatico a 4 velocità AG 1025; comandi separati per toni alti e bassi; volume e bilanciamento; entrate per pick-up magnetodinamico o piezoelettrico e magnetofono; 2 acoustical boxes con altoparlanti, speciali a banda estesa e a sintonizzazione automatica; la riproduzione "reale" dell'intero spettro musicale.
Dimens: 100x59,5x50 L. 149.500

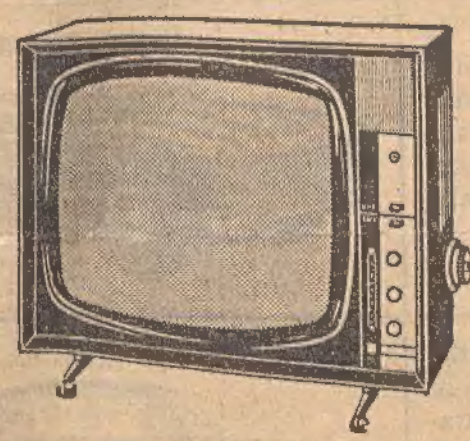
La linea italiana. Una inchiesta condotta nella Germania Federale ha accertato che il televisore Philips modello Catania, fabbricato in Italia, si è classificato al primo posto per la sua linea: un fatto certamente importante per l'estetica italiana e, soprattutto, per Philips. Sulla scorta di questa inchiesta, Philips ha adottato la linea Catania per i suoi nuovi televisori, offrendo così alla clientela un apparecchio televisivo (SASSARI, TRENTO, PAVIA o POTENZA) non solo perfettamente efficiente, ma anche bello, da figurare degnamente in una casa arredata con mobili moderni o con mobili di stile.

La visione diretta: è quella offerta dal televisore PHILIPS POTENZA 23", fornito di cinescopio a 110° autoprotetto che non abbisogna quindi di cristallo di protezione. Anche l'ultimo diaframma che si frapponeva tra la nostra vista e il video è eliminato: l'immagine diventa presenza in casa nostra. Il televisore POTENZA ha qualcosa di meno per vedere di più.



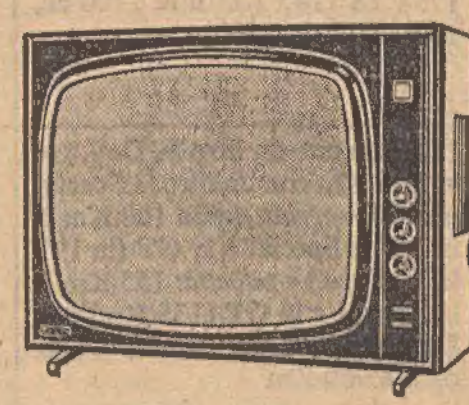
19TI 250 tipo Pavia

Televisore 19 pollici. Selettore completo dell'unità UHF; 18 valvole (27 funzioni di valvole) + 4 diodi + 1 rettificatore; cinescopio a 110°; funzionamento asincrono; regolazione combinata volume e tono; altoparlante ad alta impedenza.
Dimensioni: 57 x 48 x 33, L. 155.000



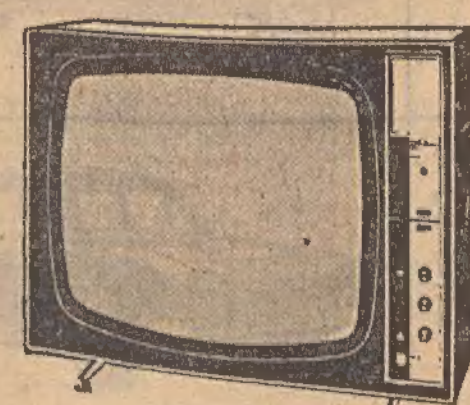
19TI 240/01 tipo Sassari

Televisore 19 pollici "Bonded". Selettore completo dell'unità UHF; 21 valvole (33 funzioni di valvole) + 4 diodi + 2 rettificatori; cinescopio "Bonded" a 110°; controllo automatico della stabilità di larghezza e altezza dell'immagine; sincronizzazione orizzontale e verticale automatica; altoparlante con memoria automatica; filtro antisturbo; 2 altoparlanti.
Dimensioni: 66,9 x 45 x 33,8 L. 175.000



23TI 252 tipo Potenza

Televisore 23 pollici. Selettore con unità UHF; 18 valvole (27 funzioni di valvole) + 4 diodi + 1 rettificatore; cinescopio, autoprotetto, a 110°; valvola d'ingresso a basso rumore, elevato guadagno di f.i.; stabilizzatore dell'E.A.T., dell'altezza e della larghezza dell'immagine; regolazione combinata volume-ono; stadio uscita audio ad alta impedenza.
Dimensioni: 69 x 54,5 x 39,5 L. 170.000



23TI 260 tipo Trento

Televisore 23 pollici "Bonded". Selettore con unità UHF; 21 valvole (33 funzioni di valvole) + 8 diodi + 2 rettificatori; valvola d'ingresso a basso rumore, elevato guadagno di f.i.; controllo automatico e stabilizzazione dell'E.A.T., dell'altezza e della larghezza dell'immagine, del sincronismo orizzontale e verticale e del guadagno complessivo; circuito antisturbo con invertitore di rumore; sintonia a memoria; stadio d'uscita audio ad alta impedenza; 2 altoparlanti.
Dimensioni: 69 x 54,5 x 19,5 L. 204.000



UN NUOVO AMICO PER I DEBOLI DI UDITO

Perché avvertire solo un indecifrabile ronzio di tutti i suoni, le parole, i rumori che ci circondano? Oggi, con l'apparecchio MIMETIC MAGNETIC PHILIPS KL 6080 nessuno si accorgerà di questa nostra imperfezione. Infatti questo apparecchio ad alta fedeltà ed elevata potenza è talmente piccolo che può nascondersi dietro l'orecchio. E con le stesse caratteristiche ci sono altri 2 modelli, KL 6080 e KL 6091 per ogni tipo di debolezza uditiva.



LA NOSTRA SECONDA CASA...

Che sia una piccola utilitaria o una potente sei cilindri, che sia la familiare od una scattante spider, l'automobile è oggi per noi qualcosa di indispensabile. E come la nostra casa, la vogliamo confortevole, accogliente, sicura: un duttile strumento al nostro servizio.

Ci preoccupiamo che il motore sia sempre efficiente, che i freni siano perfetti. Ma troppo spesso dimentichiamo che la nostra sicurezza dipende in gran parte dall'ineccepibile funzionamento delle lampade montate su essa. Vi siete mai domandati quante sono? 19 nella più piccola utilitaria fino a 44 nelle grosse cilindrato! Tanti piccoli importanti elementi che ogni giorno, e non solo al calar del sole, devono essere tutti perfettamente in grado di funzionare.

Questa garanzia assoluta l'avrete solo con un nome: PHILIPS, che da oltre 60 anni opera in questo settore.

Viaggiate sicuri, diminuite la tensione della guida notturna assicurandovi che sulla vostra automobile siano montate sempre e solo lampade per auto PHILIPS.



UNA DONNA PREVIDENTE ED ECONOMA

Alla sera, dopo un viaggio sicuro e piacevole, eccovi nella vostra casa, sfavillante di luci. Se la massaia previdente si preoccupa giustamente perché una forte illuminazione non incida troppo sulla bolletta della luce, tenga allora presente che solo lampade di qualità - come quelle fabbricate ogni anno a decine di milioni, in tutto il mondo, da PHILIPS - assicurano molta luce con limitato assorbimento di energia e durano di più. E negli ambienti di studio o di lavoro perché non installare delle lampade fluorescenti? Il prezzo di acquisto è leggermente maggiore, ma il consumo irrisorio. Non dimenticate che una lampada fluorescente "TL" PHILIPS dura degli anni!



E la domenica, a pescare.

O in gita, al mare o ai laghi. Non dimentichiamo però il nostro Philishave a Batteria che ci rende presentabili in qualsiasi momento della giornata! Infatti il rasoio elettrico Philips a batteria è un amico fidato da portare ovunque. Se avete dubbi, chiedete il parere a chi già possiede un Philishave 800 S, a teste snodate, o un Philishave 120 S, entrambi ad azione rotativa. Redono velocemente, delicatamente, e non necessitano di manutenzione. In più, sono dotati del "certificato di garanzia" che vi fa partecipare ad un grande concorso a premi.



PHILISHAVE 120 S

A 2 teste ruotanti con ampia superficie di taglio; motore rapido e silenzioso, auto-lubrificante.
L. 9500 (astuccio in metallo).



PHILISHAVE 800 S a teste snodate

Tipo lusso a 2 teste mobili con 16 lame ad azione rotativa e snodate per l'orientamento indipendente delle teste radenti.
L. 14.500 (con astuccio in metallo).



PHILISHAVE "a batteria"

Stesse caratteristiche del tipo a 2 teste ruotanti ma alimentato in corrente continua.
L. 9.500 (astuccio con specchio).



CHIEDETE IL PARERE A CHI GIÀ POSSIEDE UN PHILIPS

GRATUITAMENTE potrete ricevere il catalogo, riccamente illustrato, del settore che più vi interessa.
PHILIPS S.p.A. P. IV Novembre 3 Milano

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

Gli avvisi economici possono essere ordinati presso la Unione Pubblicitaria Italiana U.P.I., via Silvio Pellico n. 4 pianoterra, o inviati a mezzo posta, con relativo importo, allo stesso indirizzo.

Le eventuali lettere e circolari reclamistiche con recapito alle cassette saranno destinate.

In testata di ogni singola rubrica è indicato il prezzo per parola. Minimo 10 parole. Gli avvisi ordinati per la domenica subiscono una maggiorazione del 20 per cento.

Agli importi degli avvisi si devono aggiungere la tassa governativa (comprensiva della tassa bollo di quietanza) in ragione del 4 per cento del costo dell'inserzione, e l'imposta Generale sull'Entrata del 3,30 per cento.

Errori di stampa che non pregiudicano l'effetto dell'avviso non danno diritto a ripetizioni gratuite, così pure errori dipendenti da cattiva scrittura degli avvisi.

Coloro che non intendono dare il proprio indirizzo per l'avviso, possono servirsi, per il recapito delle offerte, delle caselle istituite nei nostri uffici verso pagamento della quota di abbonamento che è di lire 50 per cinque giorni. Questi avvisi vengono accettati dalle 8.30 alle 13 e dalle 14.30 alle 18.30.

L'AMPO

vengono pubblicati nelle 24 ore in ordine alfabetico carattere neretto

L'APPETI persiani finissimi partita liquidazione ancora per pochi giorni. Approfittate. S. Lazzaro 17. 42918 M

A Domande di lavoro
personale di servizio L. 10

DISTINTA offresi per bambini oppure assistenza persona anziana ore combinarsi. Cassetta 63828 A. UPI.

B Offerte di lavoro
personale di servizio L. 35

CAMERIERA stabile pratica referenziata cerca famiglia. Telef. 33259, dalle 10 alle 16. 42919 B
CONIUGI con bambina, ambiente signorile, cercano tutore, tre mattine libere, ottimo stipendio. Telef. 96291, 13-15. 63814 B
DOMESTICA cerca, orario da stabilirsi. Tel. 66440. 24699 B
DOMESTICA referenziata cerca famiglia 4 persone residente a Milano. Telef. 44381. 24699 B
PRESTASERVIZI giovane casali. Telef. 65524 mattinata. 63829 B

C Richieste d'impiego L. 10

COMMESSA presenza, pratica cucito, offresi per negozio abbigliamento. Telef. 71865, dalle 15.30 alle 17.30. 24701 C
COMPUTISTA commerciale 23 anni militesimo pratico ufficio acquisti corrispondenza commerciale scolastico inglese e tedesco dattilografia offresi seria ditta impiegato. Telef. 723117. 42824 C

CORRISPONDENTE perfetto inglese francese italiana lunga esperienza commerciale industriale e marittima profonda conoscenza contabilità commerciale industriale e marittima accetterebbe metà giornata frettaria presso primaria ditta. Offerte cassetta 63832 C. UPI.
IMPIEGATO spedizioniere, esperto lavoro interno esterno, dogana ferrovia imbarchi, lunga pratica, con mezzo proprio, scopo miglioramento offresi. Cassetta 24501 C. UPI.
IMPIEGATO pratico ufficio, dattilografia, offresi. Telef. 722101. 63763 C

LUNGA esperienza in ramo sindacale relazioni col personale, amministrazione personale, buona conoscenza antinfortunistica, selezione personale, analisi e valutazione del lavoro. Da molto occupato in tale genere di lavoro presso una grande società industriale locale, desidererebbe, se seria combinazione, cambiare società. Cassetta 42818 C. UPI.
TAPPEZZIERE materassato offresi. Via Scalatina 7, tel. 731236. 24130 C

26ENNE patente auto pratico contabilità dattilografia corrispondenza francese inglese dinamico presenza offresi. Cassetta 63728 C. UPI.

CC Lavoro a domicilio
e artigianato L. 30

LABORATORIO specializzato per impianti antenna I e II canale e riparazioni televisori, interventi immediati. Tel. 75233. 24157 CC

RADIO TV riparazioni specializzate ritirando a domicilio. Telefonare 46487. 42894 CC
TELEVISORI radio riparazioni in giornata con garanzia. Tecnovision, Pascoli 45, tel. 722559. 42842 CC

D Off. d'impiego L. 35

AUTO commessa, parl croato, cerca Anita De Rosa, via S. Spiridione 8. 1836 D
APPRENDISTA banconiera cercasi. Bar, via Bernini 6, telefono 93570. 63808 D
APPRENDISTA piastrellista cercasi. Ditta Cattalan, via Martiri della Libertà 2. 63803 D
APPRENDISTA commessa cercasi. Presentarsi Plastigomma, Carducci 18, oggi dalle ore 11. 24763 D
APPRENDISTA banconiera cercasi, orario diurno domenica festa. Telef. 39428. 63850 D
APPRENDISTA sartia donna cercasi. Sartia Segatti, Pizzardi 20, II, telefono 97348. 24753 D
APPRENDISTA ragazza o ragazzo per bar buon trattamento. Via Udine 11. 63837 D
APPRENDISTA elettricisti cercasi presso la ditta Gandini Donati, v. degli Artisti 7. 63827 D
AZIENDA alberghiera ristorante cerca elemento praticissimo contabilità paghe e previdenze con conoscenza lingue tedesca francese e inglese. Rivolgersi: La Caravelle, Sistiana Mare, telefono 20212. 24738 D
BANCONIERE, aiuto banconiera cerca Bar Venier piazza Goldoni. 63815 D
CERCA parrucchiere inta, capacissima. Telef. 31967. 63749 D
COMMESSA capicassino cercasi per negozio centrale. Cassetta 63832 D. UPI.

DONNA tuttora cerca albergo stagionale. Tel. 31317, ore 12-14.
GARZONA mezzalavorante cercasi. Salone Silvia, via S. Marco 3, telefono 77222. 63816 D
GIOVANE impiegato, preferenza ragioniere, ottime conoscenze inglesi, tedesco, per futura posizione responsabilità, cerca primaria ditta import export. Offerte con breve curriculum: cassetta 24686 D. UPI.
GRANDE industria Trieste cerca infermiere abilitato. Cassetta 1863 D. UPI.
GRANDE industria Trieste cerca abilitato conduzione locomotori. Cassetta 1862 D. UPI.

A TORINO

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:
SERRA — corso Vitt. Eman.
PRONOTTO — corso Vittorio
LIGURE — piazza C. Felice
ALLEMANDI — via Buozi
ROSSO — piazza S. Carlo
PASQUALE — piazza S. Carlo
DAVICO — via Viotti
TROVATO — piazza Castello

Valore

la ragione per scegliere Ford


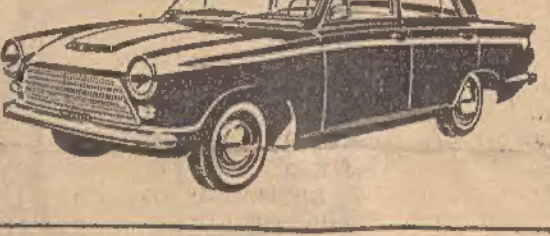



L'alto rapporto valore/prezzo: ecco la ragione decisiva per scegliere Ford. E quando si parla di valore si intende: valore immediato, cioè prestigio, eleganza, qualità; valore nel tempo, cioè robustezza, durata, solida quotazione dell'usato; valore nelle prestazioni, cioè sprint, spazio, economia nei consumi.

Tutto questo vi offrono le Ford. Andate al più presto dal Rivenditore Ford per provare in azione il valore delle Ford.

Guidate voi stessi l'auto che vi tenta, misurate lo spazio e il comfort. Informatevi sull'economia nei consumi tipicamente fordiana, sulla rete di servizio in Italia e in Europa e sui ricambi originali Ford protetti dal marchio Fo.Mo.Co.

La Ford ha servizio e ricambi in ogni città d'Italia, in più di 400 officine specializzate. Sarete sempre più convinti che non potreste spendere meglio, con più profitto, il vostro denaro.

Oggi dovete dare più valore al vostro denaro acquistando una di queste Ford

FORD ANGLIA: scattante, veloce, è l'auto creata per chi ama la guida sportiva, tutto spazio interno e di pochissimo ingombro, robusta a tutta prova, di basso consumo. Entusiasmante motore superquadro da competizione 997 cc.		PRESTAZIONI E ECONOMIA	SCELTA DI MODELLI PREZZI NAZIONALI - IGE COMPR. - FRANCO DEL DOSSIN.
		da 0 a 100 Km/h in 28" • velocità: 125 Km/h • 17 Km con un litro	Berlina 997cc L. 925.000 Quattrostagioni L. 1.040.000
FORD CORTINA: prestazioni e robustezza da record del mondo: battuto, infatti, da una Cortina di serie, sui 100.000 Km, a 116.210 di medial. Il suo interno è spazioso come una vettura che costa il 50% di più: minimi i consumi. Potrete scegliere fra una gamma completa di modelli dalla elegante linea "Cortina"		14,5 Km con un litro, la 1200 • 10,5 Km con un litro, la 1500 GT • sprint: da 0 a 100 Km/h in 13"2, la 1500 GT (in 25" la 1200cc) • velocità: 150 Km/h la 1500 GT (130 Km/h la 1200) • tutte: cambio d'olio ogni 8.000 Km	1200cc a 2 e 4 porte da L. 1.015.000 1500 GT a 2 e 4 porte da L. 1.295.000 Station Wagon 1200cc da L. 1.220.000 Super S. Wagon 1500cc da L. 1.390.000
FORD TAUNUS 12M: la favolosa detentrica del record del mondo di resistenza: 356.430 Km in 141 giorni e notti di guida, percorsi ininterrottamente da una vettura di serie. Un collaudo che è garanzia insuperata di prestazioni, durata e robustezza.		13,5 Km con un litro di normale, la 1200 • 12,5 Km con un litro di normale, la 1500 • sprint: da 0 a 100 Km/h in 17"8, la 1500 TS (in 20" la 1500, in 25" la 1200) • velocità: 140 Km/h la 1500 TS (135 Km/h la 1500cc, 130 Km/h la 1200) • tutte: cambio d'olio ogni 8.000 Km	1200cc a 2 e 4 porte da L. 995.000 1500cc a 2 e 4 porte da L. 1.035.000 1500TS a 2 e 4 porte da L. 1.150.000 Station Wagon 1200 e 1500cc da L. 1.150.000
FORD TAUNUS 17M: è la "6 posti" più filante d'Europa, primato d'economia nella sua classe, esempio ineguagliato di eleganza e di comfort. In tutti i modelli, freni anteriori a disco e rifiniture gran chic. La tecnica si esprime in bellezza, nella Taunus 17M		12,8 Km con un litro, la 1500 • 11,8 Km con un litro, la 1700 • sprint: da 0 a 100 Km/h in 15"6 la 1758 TS (in 18" la 1700, in 22" la 1500) • velocità: 160 Km/h la 1758 TS (145 Km/h la 1700cc, 135 Km/h la 1500)	1500cc a 2 e 4 porte da L. 1.265.000 1700cc a 2 e 4 porte da L. 1.285.090 1758TS a 2 e 4 porte da L. 1.460.000 Station Wagon 1500 e 1700cc da L. 1.355.000
FORD CORSAIR: la nuova affascinante creazione della Ford in Europa. Spaziosa, elegante, aggressiva, nata per conquistare, dimostra la sua alta classe in tutti i particolari estetici e meccanici. Motore 1500cc, con cambio a cloche i modelli Special e GT. Freni anteriori a disco in tutte le versioni. È lubrificata a vital		12,5 Km con un litro la De Luxe • 11,5 Km con un litro la Special e la GT • sprint: da 0 a 100 Km/h in 14" la Special e la GT (in 19" la De Luxe) • velocità: 155 Km/h la Special e la GT (135 Km/h la De Luxe) • tutte: cambio d'olio ogni 8.000 Km	De Luxe 1500 a 2 e 4 porte da L. 1.265.000 Special 1500 a 2 e 4 porte da L. 1.335.000 GT 1500cc a 2 e 4 porte da L. 1.460.000

Gorizia ... DITTA GRATTON PAOLO ... Via Aquileia 42 tel. 3218
Trieste ... Dr. Ing. SERGAS BRUNO ... Via S. Francesco 60 ... tel. 35958

Orario ferroviario

STAZIONE CENTRALE

VENEZIA - MILANO

PARIGI - ROMA - BARI

PARTENZE

5.40 A	Portogruaro
6.10 R	Venezia Bologna
	Milano (1)
6.35 D	Venezia Milano
	rino - Roma
8.46 R	Venezia Roma (R)
9.35 DD	Venezia - Milano
	prenot. obbligatorio
	Genova (11) - Milano
10.08 A	Portogruaro
13.00 R	Venezia
13.30 A	Portogruaro
14.45 D	Venezia - Milano
	Parigi
16.05 D	Venezia - Parigi
16.50 A	Montalcione - Portogruaro
17.22 DD	Milano - Parigi
18.40 R	Venezia
18.45 A	Montalcione - Portogruaro
19.25 A	Montalcione - Portogruaro
21.45 DD	Venezia - Milano
	rino - Genova
	timiglia - Marsa
	(letto e cuccette 3
	ste - Genova)
	stire - Bologna
	(letto e cuccette 3
	ste - Roma)

(1) Solo 1 classe e prenotazioni obbligatorie.

ARRIVI

6.22 A	Cervignano - Montalcione
7.28 A	Portogruaro - Montalcione
8.15 DD	Torino - Milano
	nezia - Roma
	e cuccette 3
	Trieste)
9.30 D	Marsaglia - Venezia
	glia - Genova
	no - Venezia
	e cuccette 3
	Genova
	Trieste)
10.40 R	Venezia
11.45 DD	Parigi - Milano
13.30 D	Bari - Venezia
13.55 A	Cervignano - Montalcione
15.30 D	Parigi - Milano
	nezia
17.20 D	Venezia - Portogruaro
18.07 A	Montalcione (**) - Portogruaro
18.52 R	Bologna - Venezia
19.15 A	Portogruaro - Montalcione
20.00 DD	Parigi - Milano
21.30 R	Milano - Roma
	nezia (*)
22.32 A	Venezia - Montalcione
	Genova (11) - Roma
23.55 DD	Torino - Milano
	Bologna - Venezia

(*) Solo 1 classe - (**) Solo 1 classe e prenotazioni obbligatorie.

UDINE - VIENNA

SALISBURGO - MONACO

PARTENZE

5.43 A	Udine - Tarvisio
5.50 A	Udine
6.16 D	Udine - Tarvisio
6.21 A	Udine
7.18 D	Udine - Tarvisio
	Vienna - Monaco
9.42 A	Udine - Tarvisio
12.20 D	Udine
12.30 A	Udine
14.30 A	Udine
16.24 A	Udine - Tarvisio
17.32 A	Udine
18.10 D	Udine
19.58 A	Udine
20.52 D	Udine - Tarvisio
21.51 A	Udine

ARRIVI

1.08 D	Udine
7.05 A	Udine
7.50 A	Udine
8.21 D	Udine
9.12 A	Udine
9.20 D	Vienna - Monaco
12.00 A	Tarvisio - Udine
15.08 A	Udine
17.37 A	Udine
18.58 DD	Tarvisio - Udine
19.50 A	Udine
21.15 A	Udine
22.40 A	Udine
22.50 D	Monaco - Vienna
	Tarvisio - Udine

POGGIOREALE

LUBIANA - BELGRADO

PARTENZE

0.20 D	Poggiorale - Lubiana
7.30 A	Poggiorale - Zagabria
8.38 D	Poggiorale - Fiume
	Lubiana
12.06 DD	Fiume - Lubiana
	gabria
13.40 A	Poggiorale
18.40 A	Poggiorale
20.18 A	Poggiorale
20.30 D	Poggiorale - Lubiana
	Belgrado - Trieste
	Istanbul

ARRIVI

5.30 D	Belgrado - Zagabria
	Lubiana - Poggiorale
7.12 A	Poggiorale
8.28 D	Belgrado - Lubiana
	Poggiorale
11.20 A	Poggiorale
17.42 A	Poggiorale
17.10 DD	Zagabria - Fiume
19.35 D	Lubiana - Fiume
	Poggiorale
21.40 A	Poggiorale

QUARTIERINO affitto aggiornato cercano coniugi. Telef. 64516. 24747 L

VILLETTA o appartamento signorile con giardino cercasi in affitto. Telef. 83040. 24627 L

M Vendite d'occas. L. 40

BETONIERA 400 litri, livello da cantiere, vendiamo occasione. Telefonare 32712. 24457 M
MACCHINA Singer 10.000. Altra rientrate 20.000. Nuove ottime marche. Zig-zag automatiche. Vasta scelta mobilietti. Manzoni 4, Cosulich, telefono 98925. 24085 M

(Continua in 14.a pagina.)

A MILANO

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:
ALCANTARA, piazza della Scala
LEONARDI, galleria Portici
Settecentuali
STEFFENINI, galleria Portici
Settecentuali
CASIROLI, corso V. E. III
LIERRETTA CENTRALE, via T. Grossi 4
S.A.F., Stazione Centrale

L. Rich. appart. bott. L. 30

APPARTAMENTINO rinnovato, 2 stanze stanzetta doccia, eleganteria, vendiamo occasione. Cologna bassa, affitto 30.000 mensili. Telefonare 37703. 9634 I

APPARTAMENTINO stanza cucina bagno rimesso a nuovo affittasi persona sola. Amministrazione R. Manna 18 ore 15-18. 24065 I

CAMERA con focolaio vuota affittasi. Amsterdam, p. Benco 2. 24774 I

I.A.C.P.: 2 stanze, cucina, ripostiglio, poggolo, Roiano, cambrasi uguale qualsiasi zona. Telefonare 30318, mattinata. 63777 I

MAGAZZINETTO cedesi affitto prelevando attrezzi pittore. Telefonare 42439, ore 9-13. 24761 I

APPARTAMENTO 2 stanze mobiliato salone bagno, affittiamo. Via Ariosto 2, porta 28. 24738 I

APPARTAMENTO Stadio, 2 camere cucina bagno poggolo, 22 mila senza spese; altro appartamento Maddalena, camera cucina, 12.000 poche spese, affittarsi. Immobiliare Trieste, largo Barriera Vecchia 11 angolo Fondare. 24751 I

APPARTAMENTO 2 camere cucina, affittasi 18.000 mensili più servizi. Amm.ne Crispi 9, telefonate eschuse. 63826 I

APPARTAMENTO 3 camere cucina, affittasi 25.000 mensili. Amm.ne Crispi 9, escluse telefonate. 63826 I

APPARTAMENTO mobiliato, 2 stanze cucina bagno riscaldamento, cerco urgentemente. Telefonare 68810. 9635 L

RAGAZZO/A 15-18enne cercasi. Orario diurno. Bar El Cafetiere, telef. 31809. 42907 D
RAGAZZO 15enne apprendista commesso-fattorino cercasi. Presentarsi Facau, via Caviana 14. 24773 D
RAGAZZO per portineria cercasi. Presentarsi Albergo Milano. 24754 D
STIRATRICE a mano e macchina e garzone portatili per negozio. Cercarsi. Tintoria Ziberna, via Monte Cengio 7. 1837 D

E. Rich. camere e pens. L. 30

Off. appart. bott. L. 30

A.A. AGEPI affittasi: PRONTI, GREPPO, bistranze soggiorno cucinino bagno poggolo centralnata ascensore, stabile nuovo piazzale Valmaura, III-IV p., 34.000. GOLDONI (stabile nuovo) 3 stanze tinello cucinino centralnata ascensore, adatto professionisti. NEGRELLI stabile nuovo prongresso, 3 stanze cucina bagno centralnata ascensore, 40.000. ROIANO stabile nuovo, 3 stanze soggiorno bagno cantina ascensore centralnata, 40.000. BALAMONTI tisti 8, 38139. 42848 G

G Istruzione L. 30

A.A. ESTETISTE, massaggiatrici, manicure, pedicure, depilazione definitiva. Corsi Cimec, Battisti 8, 38139. 24661 G
A.A. MASSAGGIATRICE, estetista, manicure, pedicure, elettrocoagulazione. Corsi Cimec, Battisti 8, 38139. 42848 G

LAUREANDO cerca camera indipendente centrale, mobiliata, con bagno. Telef. 723675, 13.30-16. 1235 E

F Off. camere e pens. L. 30

CAMERINO affittasi operaio 1500 settimanali. Via Maioica 14, III sinistra. 24755 F
MOBILIATA affittasi impiegata. Fabio Severo 43, telef. 32218. 24744 F

A. DATTILOGRAFIA, stenografia, contabilità, calcolatrici, macchine contabili. Istituto specializzato, Teatro 1, III. 24760 G
BERLITZ Scuola accetta iscrizioni per i corsi d'inglese, tedesco, francese, spagnolo, croato, sloveno ecc. Piazza Ponterosso 2, telefono 23121. 161 G
ENGLISH conversation, lessons to grown-ups by experienced highly qualified foreign teacher. Telef. 731118, 7-10. 63961 G
INSEGNANTE diplomato da lezioni aritmetica, algebra, geometria, inglese, scuole medie inferiori ed elementari. Scrivere cassetta 63831 G. UPI.
JESSIPOVA corsi di danze classiche per bambini da 4 anni in su. San Lazzaro 3, tel. 38719. 24393 G

Off. appart. bott. L. 30

A.A. AGEPI affittasi: PRONTI, GREPPO, bistranze soggiorno cucinino bagno poggolo centralnata ascensore, stabile nuovo piazzale Valmaura, III-IV p., 34.000. GOLDONI (stabile nuovo) 3 stanze tinello cucinino centralnata ascensore, adatto professionisti. NEGRELLI stabile nuovo prongresso, 3 stanze cucina bagno centralnata ascensore, 40.000. ROIANO stabile nuovo, 3 stanze soggiorno bagno cantina ascensore centralnata, 40.000. BALAMONTI tisti 8, 38139. 42848 G

G Istruzione L. 30

A.A. ESTETISTE, massaggiatrici, manicure, pedicure, depilazione definitiva. Corsi Cimec, Battisti 8, 38139. 24661 G
A.A. MASSAGGIATRICE, estetista, manicure, pedicure, elettrocoagulazione. Corsi Cimec, Battisti 8, 38139. 42848 G

LAUREANDO cerca camera indipendente centrale, mobiliata, con bagno. Telef. 723675, 13.30-16. 1235 E

F Off. camere e pens. L. 30

CAMERINO affittasi operaio 1500 settimanali. Via Maioica 14, III sinistra. 24755 F
MOBILIATA affittasi impiegata. Fabio Severo 43, telef. 32

MACCHINE cucire Vigorelli Fantasy automatiche, zig-zag, normale. Vendita rateale. Specializzata officina riparazioni. Delponte, Timeus 12, tel. 90279.

MACCHINE cucire Necchi. Vendita rateale. Cicli ricamo, cucito, taglio. Chiedete cataloghi e dimostrazioni gratuite. Altre Singer occasione. Tullio, Battistini 12, Trieste - Monfalcone. 24637 M

PELLICCE, eleganza, qualità superiore, guarnizioni varie, straoccasione. Pellicceria Cervo, XX Settembre 16, 1653 M

PELLICCERIA Ziliotto, via Milano 16. Casa specializzata nella lavorazione del persiano, troverete migliori qualità, provenienza nelle pelli, modelli ultime creazioni, prezzi più bassi di Trieste. Confrontate, diverte i clienti. 24756 M

TAPPETO, lampadario, tavolino salotto moderno vendonsi occasione. Boccaccio 29, porta 4. 24786 M

100.000 valutiamo il vostro televisore usato. Tel. 75233. 24757 M

N Acquisti d'occas. L. 40

A.A.A. ACQUISTIAMO quadri tappeti soprammobili stanze letto pranzo cucine. Telef. 23485. 63845 N

A. ACQUISTIAMO quadri cineserie bronzi salotti antichi stanze cucine. Tel. 38198. 24764 N

BOTTIGLIE, ferro, stracci, metalli, carta acquistansi. Pulizia soffitte, cantine. Caripson 20, telefono 38004. 57 N

NN Mobili e pianof. L. 40

A.A.A.A. AL Mobilificio «Gian», via Nordio 4, vasto assortimento: matrimoniali, camera pranzo, soggiorni, salotti con letto pronto, cucine, divani allungabili, attaccapanni, entrate, scrivanie, tavolini. Prezzi imbattibili. Facilitazioni. 24620 NN

A.A.A.A. ACQUISTIAMO mobili in genere quadri soprammobili giacenze ereditarie. Tel. 30358. 24642 NN

A. ALABARDA Zanchi, assortimento: mobili, singoli, carrozzerie, guardaroba, lettini, salotti, materassi, scarpe, ecc. Ricorretevi, convenientissimo. Rossetti 4. 63222 NN

A. LETTINI, carrozzine, recinti, seggioloni grandioso assortimento prezzi bassissimi. Tutto per il bambino. Tarabochia 6, telefono 93840. 63725 NN

ABBISOGNANDOVI attaccapanni, cucine, camerette, matrimoniali, soggiorni, salotti, componibili, mobili singoli, «Polli», D'Armuzio 26, Petronio 32. 61/2 NN

ASSORTIMENTO matrimoniali comuni, lussuosi, tinelli, cucine, prezzi vantaggiosi. Mobilificio Biecher, via dell'Industria 27. 24703 NN

ATTENZIONE affarone cucina grandiosa altra piccola soggiorno formica, Falegnameria, Crispini 51. 24495 NN

CUCINA completa marmi perfettamente 20.000, vetrina armadio matrimoniale vendi. Bosco 12 magazzino. 63856 NN

CUCINE ultimi modelli americani svedesi tutto formica, anche teak uso soggiorno, componibili angolo, singoli per cucine. Prezzi non aumentati, massima convenienza, garanzia illimitata. Esposizione: Polli, v. Petronio 32. 61/3 NN

MATRIMONIALI cucine prezzi bassissimi propria produzione. Visitateci. Crasso, v. Giulietti 40. 42876 NN

O Commerciali L. 40

ARGENTO oro gioielli acquisto scambio, disimpegno polizze. Oreficeria Ponterosso 5, 42182 O

MONETE d'oro per collezione acquisto a prezzi massimi. Giulio Bernardi, via Roma 3, telefono 69086. 5 O

ACQUISTI vantaggiosi oggetti di oro e gioielli. Vasto assortimento regali a prezzi convenientissimi. Oreficeria Sternin, via Mazzini 10 e via Dante 10. 74 O

P Rapp. piazzisti L. 35

CRAVATTIFICIO, ricco campionario non voluminoso, cerca rappresentante introduttore dettaglio Venezia Giulia Friuli. Referenziare case rappresentate. Auto propria. Cassetta 30 B Spi. Bologna. 5658 P

IMPORTANTE industria liquori cerca rappresentante, trentatissimo, vasta clientela. Trattamento particolare con fissa mensile e provvigioni. Cassetta 2/C Spi Udine. 5667 P

PRIMARIA ditta cittadina salumi e carne suina cerca piazzista referenziale. Patente. Cassetta 63724 P, UPI.

Q Auto, moto, cicl. L. 50

A.A.A. PEUGEOT, Ban, via Genova 21. Peugeot 404 lusso, normale, consegna pronta. Occasioni con garanzia. Volkswagen '63, 1100 '63 '60, 900 '63, 1100 D '63, 600 Camioncino, 1100 TV Spider, Peugeot 404, 403. Ratazioni fino 30 mesi senza cambiali. 63851 Q

A.A. AUTOCARRI veloci Hanomag, Garant, Harkant, Tempotrapid, 23, 34, 45 q.li. Diesel nuovi, forte sconto, massima economia, pronta consegna. Prove dimostrative. Autosalone Missaglia, Fabio Severo 58. Tel. 38820. 40 Q

FIAT NUOVA 500 vendo occasione. Telefonare 56540, 731039. 63853 Q

FIAT 600 '57, vendo lire 220.000. Tel. 30527. 24769 Q

FIAT 1100 '55, unico proprietario, vendo lire 260.000. Telefono 30527. 24769 Q

GIULIETTA TI mod. '62 perfetta, 47.000 km, vendo o permuta. Via Filzi 21. 24775 Q

SPIDER Alfa Romeo elegantissima vendo occasione 885.000. Telefono 66030. 63830 Q

TOPOLINO C. motore revisionato, ottimo stato, facilitazioni pagamento, vendesi. Telefono 723739. 24768 Q

A BOLOGNA

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:

BENTIVOGLIO — piazza XX Settembre

GAMBERINI — piazza della Stazione - via Pietramellata

AMEDEO — via Indipendenza ang. via A. Righi

BRICCOLI — via Indipendenza ang. via Manzoni

CABURAZZA — via Indipendenza ang. via U. Bassi

PENNESI — piazza Maggiore

GASPARI R. — piazza Maggiore Modernissimo

DUE TORRI — Due Torri - via Rizzoli

BOSCHI — via Marconi

RAMINI — via Marconi ang. via U. Bassi



...è passato anche Lei al Cinzano Soda!

Genuino, tutto naturale
Cinzano Soda è un aperitivo
come dev'essere un aperitivo:
giustamente alcoolico, schietto e deciso,
senza sofisticazioni. Per questo
ogni giorno qualcuno in più
"passa al Cinzano Soda"!
E voi, l'avete mai provato?

**Cinzano
soda**

Cin Cin... Cinzano Soda!

si beve ghiacciato



VESPAGENZIA S. Francesco 44
Sempre rateazioni 30 mesi senza acconti per tutti i modelli. Assortimento scooter e moto. Carri usati. 42882 Q

VESPA cilindrata 50 senza targa senza patente. Chiedete una prova. Vespagenzia tel. 28940. 42883 Q

R. Cap. soc. cess. az. L. 60

A.A. AFFARONE salone parrucchiere modernamente attrezzato vendesi. Tel. 66307. 63811 R

A. PRESITTI ad impiegati in TRE giorni. Modicità assoluta riservatezza. Immobili 24566

Mazzini 19.

BAR centro superalcolici pagamento vantaggiosissimo vendesi. Telefonare 59267. 24778 R

BUFFET con forno pizza forti incassi affittasi a famiglia competente almeno 3 persone verso cauzione. Telef. 23665. 24773 R

FIGEMI, finanziamenti vari, recupero crediti senza spese, amministrazione stabili. Studio Ponterosso 6, II, sinistra, telefono 68659. 42881 R

LATTERIA avviata vendesi prontamente. Telef. 730144. 63834 R

LICENZE alcoolici caffè cedon- si lire 750.000 escluso categoricamente telefonate. Offerte Razzieri, Donadoni 22. 63823 R

OREFICERIA orologeria centralissima moderna cedesi causa partenza. Scrivere cassetta 2. 63812 R, UPI.

SOCIETÀ alberghiera cerca soci con capitale per sviluppo attività turistica in zona montana con costruzione e gestione nuovi alberghi. Scrivere: Cassetta 1820 R, UPI.

Prima nel mondo
ATLANTIC
ha creato
il sottovuoto
nei frigoriferi

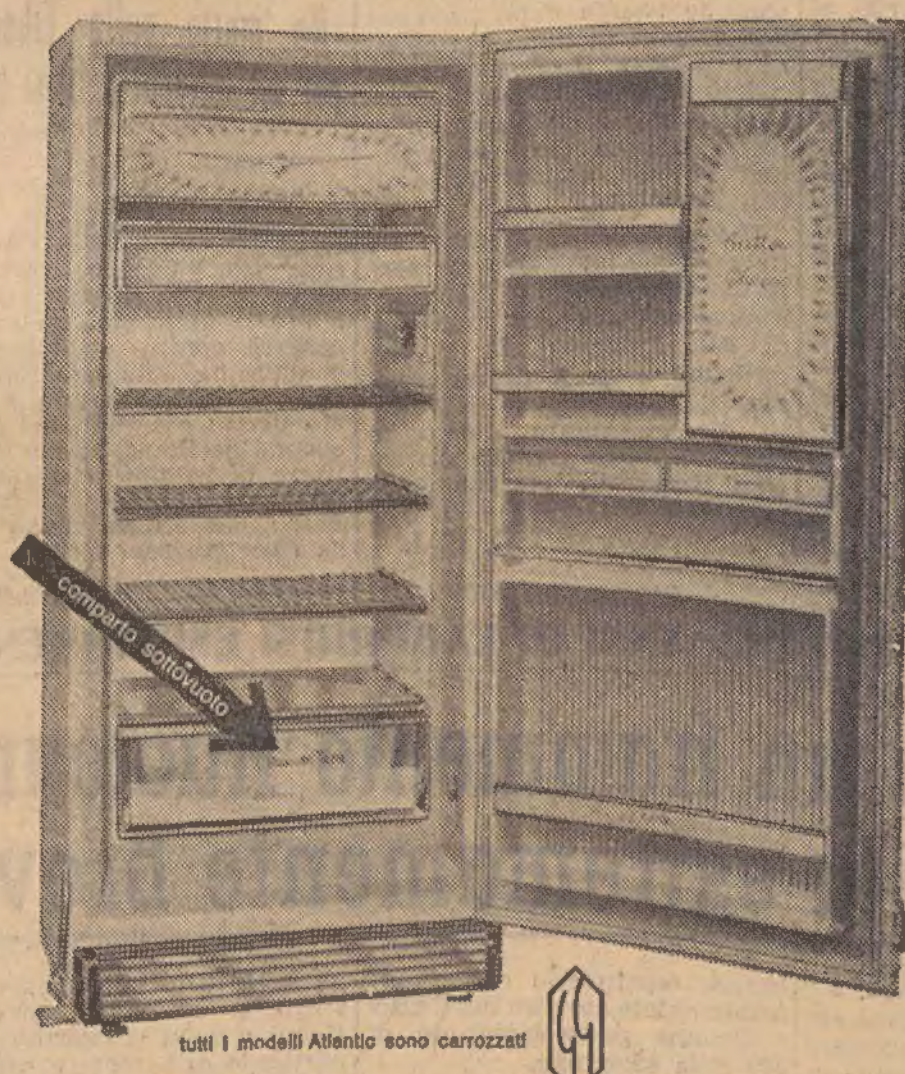
e conserva i vostri alimenti
proteggendoli dall'aria
e dai germi dell'atmosfera.



**FREDDO +
SOTTOVUOTO =
FRIGORIFERI**

Carni, salumi, formaggio, cibi cotti, frutta ecc. - dopo molti giorni - si conservano sani, freschi e fragranti come il primo giorno!

modelli:
da 130 lt. senza comparto S. L. 54.500
da 170 lt. con comparto S. L. 84.900
da 200 lt. con comparto S. L. 94.900
da 270 lt. con comparto S. L. 124.900
da 300 lt. con comparto S. L. 134.900
ed altri modelli intermedi



tutti i modelli Atlantic sono carrozzati

ATLANTIC

S. Case, ville, terreni L.

A.A.A. TERRENO centralissimo progetto approvato 10 appartamenti vendesi. Offerte cassetta 9637 S, UPI.

A.B. MEDIA (Conti) avanzata costruzione due stabili signorili, appartamenti 1-2-3 stanze, giorno bagno poggiosi centrali, ascensore, isolazioni antistatiche, a datti investimenti. FORTISSIME FACILITAZIONI pagamento. AGEF passo G. 2. 24769

A.B. SAN GIACOMO prosa consegna appartamenti 2 stanze cucina bagno poggiosi. ATTICO splendida vista, terrazzo. FORTISSIME FACILITAZIONI pagamento. AGEF passo Goldoni 2. 24769

APPARTAMENTI Settefonti 2-3 camere cucina doppi vizi ripostiglio poggiosi ascensore centralnafta rifiniture lusso, vende direttamente presso Clme. Rivolgarsi in ufficio tel. 50406. Ufficio 74283. Z. Pisoni 12. 6330

APPARTAMENTI centralissimi due stanze stanzetta cucina occasione vende direttamente. ADRIATICA Mazzini 30 - 14. 24769

CASE terreni alberghi comode vende Amministrazione Luzzi. telefono 61061. 6329

CASSETTA 3 stanze servizi cello vista mare acquistare intermediari esclusi. Offerte cassetta prezzo: cass. 63813 S. 24769

CONDOMINIO Balamonti, stanze stanzetta cucina bagno vuoto vendesi. Amsterdam, via Benco 2. 24769

GORIZIA vendesi terreno centrale (con magazzino), per uso per industria. Informare telef. 92818, Trieste. 6330

GRADO ingresso spiaggia doni bellissimi appartamenti 2-3 stanze servizi termo centrali ogni comfort. Rivolgarsi Villa Helios, via Principale. 24769

IMMOBILE centrale acquisto per demolizione. Specificare dettagliate offerte: cassetta 22904 S, UPI.

INVESTIMENTI vantaggiosi. Potete acquistare mura immobili in fitti e funzionali e esentasse. Zone commerciali di grande sviluppo. Conosciamo ampie facilitazioni di pagamento, minimo anticipo, pagando il rimanente del prezzo dell'immobile con il ricavato stesso dei fitti. Il reddito, variando dalla società, varia dal 9 al 13% annuo. Società Immobiliare (Sezione finanziaria) Piemonte 32, interno 20, Roma. 568

LIGNANO Sabbadoro, Pin Sud, vendonsi appartamenti economici, lussuosi, aree fabbricabili immobili. Rivolgarsi al go' telef. 72120 Lignano Pin. 24769

PRONTI D'Acciaio, angolo Santi Martiri, edificio condominio signorile, disponiamo singolo appartamento quattro stanze stanzetta cucina doppi servizi ampi poggiosi bagno finiture accurate. Visite e posto mattinata domenica 10. 6329

TERRENO centrale, approvato costruzione villa 2 ampi appartamenti, vendesi. Offerte cassetta 63842 S, UPI.

VILLA ottima posizione comodità da 2 appartamenti di 3 stanze e accessori giardino vendesi. Telefonare 24200. 24769

T Villeggiature L.

LAGGIO Cadore Pensione C. trale, ottimo trattamento, servizi modici. Prenotazioni telefonare 34008, Cillio. 63811

U Matrimoniali L.

AMERICANE, italo-americane australiane, francesi, villeggianti in Italia, sposerebbero rapidamente. Scrivere «Eurekka», via Sella 5013 Roma. 5501

22ENNE statale privo conoscenze relazione con signorina vedova sola scopo matrimonio. Cassetta 63818 U, UPI.

V Diversi L.

A. CONSEGNE, ritiri, trasporto qualsiasi merce, compreso chinnaggio; telef. 96437 oppure 38008. 522/2

A. TRASPORTI, ritiri, consegne, chinnaggio, compreso chinnaggio. Telefonare 96437 oppure 38008. 522/2

A. RITIRI consegne trasporto qualsiasi merce, compreso chinnaggio. Telef. 96437 oppure 38008. 522/2

CONDIZIONI GENERALI PER LE INSERZIONI

Gli avvisi economici vengono pubblicati nella rubrica più corrispondente all'oggetto delle inserzioni, minimamente, la disposizione avviene per ordine alfabetico; il testo in modo da rendere l'evidenza. La U.P.I. ha la facoltà di abbreviare qualche parola degli annunci.

Le offerte cedono, a norma di legge, essere affrancate (con affrancatura semplice e non raccomandata o espressa) e spedite per posta.

La U.P.I. non assume responsabilità per casuali omissioni, né per errori di stampa od omissioni. La responsabilità verso il pubblico e i terzi delle inserzioni eseguite, rimane piena e intera agli inserenti.

La pubblicazione di ogni avviso è subordinata all'approvazione del giornale che si riserva insindacabile diritto di veto.

I reclami possono essere presi in considerazione solo dietro presentazione della ricevuta dell'importo pagato.

A GENOVA

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:

CORAZZA, p.zza Acquaverde

PAGANETTO, p.zza Principe

GISELDA, piazza Deferrari

MORCHIO, p.le Accademia

GRAFFEO, piazzetta Labo

PATRINI, via XX Settembre. Ponte

FRUSSI, Fontane Marose